Nru. 17,815
Prezz 80c
Price 80c

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

Il-Ġimgħa, 9 ta' Settembru, 2005
Friday, 9th September, 2005

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 937

'WARRANT' MILL-VIĊI PRIM MINISTRU U MINISTRU GĦALL-ĠUSTIZZJA U L-INTERN

NGĦARRFU illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-Artikolu (3) ta' l-Ordinanza dwar il-Kummissjunarji b'setgħa li jagħtu Ġurament (Kap. 79), il-Ministru għall-Ġustizzja ħatar bħala Kummissjunarji bis-setgħa li jagħtu Ġurament, fil-qadi tad-doveri tagħhom u sakemm jibqgħu fil-kariga, u jew għall-perjodu indikat fl-istess ħatra, liema minnhom tiġi l-ewwel, lill-imsemmija hawn taħt:

Ministeru għall-Affarijiet Barranin
Is-Sur John Gatt Rutter
Ms Anne Marie Sciberras

Diviżjoni tas-Saħħa
Ms Carmen Clements

B'Awtorità

TONIO BORG
Viċi Prim Ministru u
Ministru għall-Ġustizzja
u l-Intern

Id-9 ta' Settembru, 2005
(MJHA/144/2003/III)

GOVERNMENT NOTICES

No. 937

WARRANT BY THE DEPUTY PRIME MINISTER AND MINISTER FOR JUSTICE AND HOME AFFAIRS

IT is notified that, in exercise of such powers as provided by Section (3) of the Commissioners for Oaths Ordinance (Cap. 79) the Minister for Justice appointed as Commissioner for Oaths, whilst performing such functions and as long as they continue in that capacity, and/or for the period indicated in the same appointment, whichever is the earlier, the undermentioned:

Ministry Foreign Affairs
Mr John Gatt Rutter
Ms Anne Marie Sciberras

Health Division
Ms Carmen Clements

By Authority

TONIO BORG
Deputy Prime Minister
and Minister for Justice
and Home Affairs

9th September 2005

Nru. 938

ATT DWAR IL-ĦARSIEN TA' L-AMBJENT
(KAP. 435)

Regolamenti ta' l-2005 li jemendaw ir-Regolamenti dwar il-Ħarsien ta' l-Għasafar u tal-Fenek Selvaġġ

Emenda

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 932 ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern bid-data tas-6 ta' Settembru, 2005, ngħarrfu b'din illi l-proposta għal tibdil fir-Regolament 9 tar-Regolamenti Prinċipali fil-verżjoni bil-Malti kellha tkun kif ġej:

"Jemenda r-regolament 9 tar-regolamenti prinċipali.

4. Fis-subregolament (1) tar-regolament 9 tar-regolamenti prinċipali, fil-paragrafu (g)(ii)(bb), minflok il-kliem "minn dgħajsa jew xi opra tal-baħar li tkun qed tiġi misjuqa b'veloċità ta' aktar minn 18-il kilometru fis-siegħa" għandhom jidħlu l-kliem "minn dgħajsa jew xi opra tal-baħar ta' veloċità massima ta' mhux aktar minn 18-il kilometru fis-siegħa".

Id-9 ta' Settembru, 2005

No. 938

ENVIRONMENT PROTECTION ACT
(CAP. 435)

The Protection of Birds and Wild Rabbit (Amendment) Regulations, 2005

Amendment

WITH reference to Government Notice No. 932 published in the Government Gazette dated 6th September, 2005, it is hereby notified that the proposal for change in Regulation 9 of the Principal Regulations in the Maltese version should have read as follows:

"Jemenda r-regolament 9 tar-regolamenti prinċipali.

4. Fis-subregolament (1) tar-regolament 9 tar-regolamenti prinċipali, fil-paragrafu (g)(ii)(bb), minflok il-kliem "minn dgħajsa jew xi opra tal-baħar li tkun qed tiġi misjuqa b'veloċità ta' aktar minn 18-il kilometru fis-siegħa" għandhom jidħlu l-kliem "minn dgħajsa jew xi opra tal-baħar ta' veloċità massima ta' mhux aktar minn 18-il kilometru fis-siegħa".

9th September 2005

Nru. 939

ORDINANZA DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA)
(KAP. 46)

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi fid-dati li jidhru hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet ta' l-artikolu 12 ta' l-imsemmija Ordinanza kif ġej:–

Data *Date*	Deheb Pur Gramma *Pure Gold* *Grams*	Fidda Pura Gramma *Pure Silver* *Grams*
02. 09. 05	Lm4.95c1	8c8
05. 01. 05	Lm4.94c0	8c8
06. 01. 05	Lm4.94c6	8c8
07. 01. 05	Lm4.97c3	8c9

Id-9 ta' Settembru, 2005

No. 939

GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ORDINANCE

(CAP. 46)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that on the dates shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consuls for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of section 12 of the said Ordinance as follows:–

9th September, 2005

EUROPEAN UNION

Vacancy with the European Network and Information Security Agency (ENISA)
Human Resources Assistant – Individual Rights
(Ref: ENISA/TA/B/2005/07)

The European Personnel Selection Office, EPSO, has published a vacancy notice in its Non-Permanent Posts Section at http://europa.eu.int/epso/temp-staff_en.htm on behalf of ENISA, the European Network and Information Security Agency, for the recruitment of a Temporary Agent as follows:

Ref: ENISA/TA/B/2005/007 - Human Resources Assistant - Individual Rights (grade B*3) - Closing date 15 September 2005.

The European Network and Information Security Agency was established by the European Parliament and the Council Regulation (EC) N. 460/2004 of 10 March 2004 (OJ L 77, 13.3.2004) setting up an agency to manage Community action in the field of network and information security issues. The definitive headquarters of the Agency is Heraklion, Crete (Greece).

ENISA's mission is to assist the Community in ensuring particularly high levels of network and information security. The Agency will therefore contribute to the development of a culture of network and information security for the benefit of the citizens, consumers, enterprises and public sector organisations of the European Union, consequently contributing to the smooth functioning of the internal market.

The successful candidate will be recruited as member of the temporary staff, pursuant to Article 2 (a) of the Conditions of Employment of Other Servants of the European Communities, for a period of three years. The contract may be renewed.

Interested persons are requested to use the application form provided by ENISA on its website at http://www.enisa.eu.int/recruitment/index_en.htm and follow the instructions there.

Further information on conditions of employment, on duties, on qualifications and other requirements, and on method of application may also be found on the ENISA website. Applications, clearly indicating the reference number and the title of the post, are to be sent by registered post by the closing date, the postmark serving as proof, to:

ENISA Building
Science and Technology Park of Crete
Human Resources Department
Ref: ENISA/TA/B/2005/007
Office 2/160
GR - 70013 Heraklion Crete.

Department of Policy and Planning,
Management and Personnel Office,
Office of the Prime Minister,
Valletta

9th September, 2005

MINISTERU GĦALL-ĠUSTIZZJA U L-INTERN

Riżultat għall-Ingaġġ fuq Kuntratt fil-Pożizzjonijiet ta' *Case Worker* fl-Uffiċċju tal-Kummissarju tar-Rifuġjati, Ministeru għall-Ġustizzja u l-Intern

Id-Direttur, Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Ġustizzja u l-Intern, jgħarraf illi r-riżultat għall-pożizzjonijiet imsemmija hawn fuq ġie ppubblikat u wieħed jista' jarah fuq in-*notice-board* ta' l-Uffiċċju tal-Kummissarju tar-Rifuġjati, Sant'Iermu, Valletta u fuq in-*notice-board* tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, Il-Palazz, Valletta.

Id-9 ta' Settembru, 2005

MINISTRY FOR JUSTICE AND HOME AFFAIRS

Result for the Engagement on Contract in the Positions of Case Worker at the Office of the Commissioner for Refugees, Ministry for Justice and Home Affairs

The Director, Corporate Services, Ministry for Justice and Home Affairs, notifies that the result for the above mentioned position has been published and may be viewed on the notice-board of the Office of the Commissioner for Refugees, St Elmo Place, Valletta and on the notice-board of the Public Service Commission, The Palace, Valletta.

9th September, 2005

KULLEĠĠ MALTI TA' L-ARTI, XJENZA U TEKNOLOĠIJA

Vakanzi - *IT Lecturing Staff*

Triq li tkompli tiżviluppa l-kapaċitajiet tiegħek u l-karriera tiegħek fl-IT?

Il-Kulleġġ Malti ta' l-Arti, Xjenza u Teknoloġija qed ifittex li jingaġġa fl-Istitut ta' l-Informazzjoni u Komunikazzjoni *full-time lecturing staff* għall-progammi tiegħu ta' livell ogħla sa *First Degree*.

Il-kandidati għandhom ikunu kkwalifikati u bl-esperjenza f'wieħed jew aktar mill-oqsma li ġejjin:

Computer Systems and Architecture
Software Development (VB.Net C/. Net, Java, ASP.Net)
Computer Networks (LANS, WANS)
Object Oriented Techniques

Importanti: Tingħata preferenza lill-kandidati li jkollhom kwalifika Cisco CCNA, Microsoft MCSE, jew MCAD.

Dan ix-xogħol jeħtieġ *lecturing personnel* motivat ħafna li jkun qiegħed jistinka biex jagħmel karriera tajba f'organizzazzjoni li dejjem qed tespandi u li tħares 'il quddiem. Il-persuni jkunu meħtieġa li jkunu profiċjenti fil-qasam ta' l-informazzjoni u teknoloġija ta' l-informazzjoni u jkunu kompetenti biex jgħaddu lil ħaddieħor it-tagħlim u kapaċitajiet prattiċi li huma meħtieġa għall-ekonomija ta' l-informazzjoni ta' daż-żmien.

Aktar dettalji u l-formoli ta' l-applikazzjoni jinkisbu mill-Uffiċċju tar-Riżorsi Umani fl-MCAST Main Campus. Kandidati prospettivi huma mistiedna biex jibagħtu l-formola ta' l-applikazzjoni tal-Kulleġġ mimlija bid-dettalji, flimkien ma' Curriculum Vitae, mhux aktar tard minn nofsinhar tat-Tnejn, is-26 ta' Settembru, 2005. L-applikazzjonijiet għandhom ikunu indirizzati lill-Uffiċċju tar-Riżorsi Umani f'dan l-indirizz:

MCAST Main Campus,
It-Telgħa ta' Kordin,
Raħal Ġdid PLA 08
Tel: 21 801 590/1,
Fax: 21 801 596
www.mcast.edu.mt

(Permess ta' l-ETC Nru: 76/2005)

Id-9 ta' Settembru, 2005

MALTA COLLEGE OF ARTS, SCIENCE AND TECHNOLOGY

Vacancies - IT Lecturing Staff

Do you want to continue developing your skills and your career in IT?

The Malta College of Arts, Science and Technology is seeking to recruit in the Institute of Information and Communication Technology full-time lecturing staff for its higher level programmes up to a First Degree.

Candidates must be qualified and experienced in one or more of the following areas:

Computer Systems and Architecture
Software Development (VB.Net C/. Net, Java, ASP.Net)
Computer Networks (LANS, WANS)
Object Oriented Techniques

Important: Preference will be given to candidates with a Cisco CCNA, Microsoft MCSE, or MCAD qualification.

This calls for highly motivated lecturing personnel who are striving to make a good career with a fast-growing and forward-looking organization. The persons will be required to be proficient in the field of information and communication technology and competent in imparting to students the knowledge and practical skills which are essential for today's information economy.

Further details and application forms are available from the Human Resources Office at MCAST Main Campus. Prospective candidates are invited to submit the completed College application form, accompanied by a Curriculum Vitae, by not later than Monday 26th September 2005 at noon. Applications are to be addressed to the Human Resources Office at the address below:

MCAST Main Campus,
Corradino Hill,
Paola PLA 08
Tel: 21 801 590/1,
Fax: 21 801 596
www.mcast.edu.mt

9th September, 2005

DIVIŻJONI TAS-SAĦĦA

Lista ta' offerti dipartimentali mogħtija mit-Taqsima tas-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern matul il-perijodu bejn l-1 ta' Awissu u l-31 ta' Awissu, 2005.

Oġġett *Nature of Item*	Kuntrattur *Contractor*
Amitriptyline oral suspension	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Normal saline injections x 2ml	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Trimipramine 50mg caps	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Co-danthramer 75 / 1000 in 5ml suspension	Miller & Miller (Chemicals) Ltd. - UK
Levodopa with carbidopa 250mg CR tablets	Miller & Miller (Chemicals) Ltd. - UK
Chlorhexidine obstetric cream	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Pest control treatment for Ta' Qali stores	Capital Pest Control - Msida
Riluzole 50mg tablets	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Lignocaine injector kit	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Menadiol sodium diphosphate tablets	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Ergotamine compound preperation	Miller & Miller (Chemicals) Ltd. - UK
Phytomenadione 1mg injections	Miller & Miller (Chemicals) Ltd. - UK
Flucloxacillin sodium 250mg capsules	Glosgrange Ltd. - UK
Co-trimoxazole IV infusion	Miller & Miller (Chemicals) Ltd. - UK
Hydrocortisonhe 20mg tablets	Miller & Miller (Chemicals) Ltd. - UK
Terbutaline 500mcg breath-actuated dry powder inhaler	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Antibiotic ointment: polymxin B and bacitracin	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Chloramphenicol 0.5% eye drops	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Hydroxypropylmethycellulose (hypromellose) eye drops	Pharmabart Ltd. - Attard
Atenolol tablets 100mg	Associated Drug Co. Ltd. - Valletta
Dobutamine hydrochloride 250mg injections	V.J. Salomone Pharma Ltd. - Valletta
Bethahistine 8mg tablets	George Borg Barthet Ltd. - Luqa
Propafenone 150mg tablets	Medicem Ltd. - Marsaxlokk
Basiliximab 20mg vials	V.J. Salomone Pharma Ltd. - Valletta
Perfusion catheters	Medical Supplies Ltd. - Żabbar
Metirpranolol 0.3% single doses	V.J. Salomone Pharma Ltd. - Valletta
Etoposide 50mg capsules	Medicem Ltd. - Marsaxlokk
Pancuronium bromide 4mg injections	Drugsales Ltd. - Lija
Disposable electro surgery suction / irrigation device pencil grip type	Associated equipment Ltd - San Ġwann
Potassium chloride oral liquid	Medicem Ltd. - Marsaxlokk
E. Coli kits for sea water testing	E.J. Busuttil Ltd. - Birkirkara
Penicillamine 250mg tablets	George Borg Barthet Ltd. - Luqa
Enterococci kits	E.J. Busuttil Ltd. - Birkirkara
Cholangiogram cannulae	Euro Healthcare Ltd. - Kappara
Stavudine 40mg capsules	Medicem Ltd. - Marsaxlokk
Bluntport 5mm - 12mm	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Spectacles	The Cathedral Group Ltd.
Threaded k-wires and washers	Healthsphere Ltd. - Attard
Consumables for vital care monitor 506 DX2	Krypton Chemists Ltd. - St. Andrews
Paper sterilization blue size 750 x 750	Cherubino Ltd. - Gżira
Kocher hameostatic forceps	Drugsales Ltd. - Lija
Syringes tuberculin disposable	Drugsales Ltd. - Lija
Butterfly infusion sets	Drugsales Ltd. - Lija
Lignocaine and prilocaine cream	Associated Drug Co. Ltd. - Valletta
Disposable bladder sterile catheters, nelaton	Drugsales Ltd. - Lija
Syringes disposable 20cc	Serolf Trading Agency - Sliema
Airways disposable size 3	Micar Medics Ltd. - San Ġwann

HEALTH DIVISION

List of departmental tenders awarded by the Government Pharmaceutical Services Section during the period between 1st August and 31st August, 2005.

Oxygen sensors for 7800 datex ohmeda	Europharma Ltd. - Birkirkara
Dental modelling wax	Apollo Imports Ltd. - Msida
Cephalexin 250mg (as monohydrate) capsules/tablets	Europharma Ltd. - Birkirkara
Compound emollient cream	E.J. Busuttil Ltd. - Birkirkara
Silver sulphadiazine 1% cream	Pharmachemic Trading Agency - Rabat
Hydrocolloid thin dressings: size 5cm x 20cm	Euro Healthcare Ltd. - Kappara
Tur single transfer set	Micar Medics Ltd. - San Ġwann
Soft tissue patches	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Thoracoports and thoracoscopic staples	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Clarithromycin 250mg tablets	Europharma Ltd. - Birkirkara
Catheters suction sz 16fg	Drugsales Ltd. - Lija
Monofilament polypropylene G3/0	A.M. Mangion Ltd. - Luqa
Laryngeal masks sz 1	Technoline Ltd. - Gżira
Diltiazem 60mg tablets	Vivian Corporation Ltd. - Msida
Muromonab - CD3 5mg ampoules	A.M. Mangion Ltd. - Luqa
Goldmann perimeter charts	Technoline Ltd. - Gżira
Risperidone 1mg tablets	A.M. Mangion Ltd. - Luqa
Parts and consumables for noba blood analyser	Technoline Ltd. - Gżira
Kirchner wire	A.M. Mangion Ltd. - Luqa
Frusemide 20mg injections	Alfred Gera & Sons Ltd. - Qormi
Fluorouracil 5% cream	Vivian Corporation Ltd. - Msida
Chlorproamzine 25mg tablets	Vivian Corporation Ltd. - Msida
Deluxe vitrectomy packs	Technoline Ltd. - Gżira
Disposable mouth pieces	Technoline Ltd. - Gżira
Scalp electrodes for EEG testing	Technoline Ltd. - Gżira
Vicryl ties G1 (W 9027)	A.M. Mangion Ltd. - Luqa
Prolene W 8522	A.M. Mangion Ltd. - Luqa
Polyurethane foam dressings 10cm x 10cm	Euro Healthcare Ltd. - Kappara
Tubes endotracheal cuffed sz 8	Euro Healthcare Ltd. - Kappara
Needles hypodermic needles size 18g	Krypton Chemists Ltd. - St. Andrews
Cisplatin 10mg and 50mg injections	Drugsales Ltd. - Lija
Budesonide 100mcg turbohaler	Associated Drug Co. Ltd. - Valletta
Insulin aspart injections	Charles De Giorgio Ltd. - Valletta
Sternal needle holder and wire twister	Healthsphere Ltd. - Attard
Prosthetic heart valve rings	Drugsales Ltd. - Lija
Ciprofloxacin injections 200mg in 100ml	Europharma Ltd. - Birkirkara
Vicryl gauge G2/0	A.M. Mangion Ltd. - Luqa
Lamotrigine 25mg tablets	Alfred Gera & Sons Ltd. - Qormi
Contamination guard for the CUSA	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Consumables for datex-ohmeda S3 / S5 monitor	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Industrial spirit 70% V/V B.P. solution in spray form	E.J. Busuttil Ltd. - Birkirkara
Mesterolone 25mg tablets	Alfred Gera & Sons Ltd. - Qormi
Pilocarpine hydrochloride 2% eye drops	Pharmabart Ltd. - Attard
Linear cutter 102mm long and reloading units	A.M.Mangion Ltd. - Luqa
Polymxyin B, neomycin and hydrocortisone 1.5% ear drops	Alfred Gera & Sons Ltd. - Qormi
Neisseria meningitis, serogroups, A, C, W135, Y vaccine	Alfred Gera & Sons Ltd. - Qormi
Beclomethasone dipropionate 250mcg inhaler (Becloforte ®)	Medicem Ltd. - Marsaxlokk
Ear probe for use with ohmeda pulse oximeter	Technoline Ltd. - Gżira
Sterile disposable marking pens	Technoline Ltd. - Gżira
Conductive gel pads	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Consumables for marquette monitors	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Consumables for marquette monitors solar 8000	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Electro-neuro stimulation needle	A.M. Mangion Ltd. - Luqa

Id-9 ta' Settembru, 2005

9th September, 2005

DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf illi, b'riferenza għall-avviżi li ġejjin, jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin fil-ġranet u d-dati indikati hawn taħt. L-offerti għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana:

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-13 ta' Settembru, 2005 għal:

CT 232/2005. Provvista ta' *recombinant human erythropoietin beta in pre filled syringes* – Dipartiment tas-Saħħa.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-5 ta' Lulju 2005.

CT 245/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' konkos tat-tip *ready mix* għal użu ġenerali u marittimu f'Malta (2006) lis-Sezzjoni tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-5 ta' Lulju 2005.

CT 231/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjunar ta' *chlorine dioxide dosing system* għall-Isptar San Luqa - Dipartiment tas-Saħħa.

CT 263/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *bottled oxygen* u *acetylene* lis-Sezzjoni tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 267/2005. *Public Awareness Campaign* - Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Service Procurement Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din hi offerta taħt il-*Pre-Accession Programme 2003*. (*Budget* Allokat: 140,000 *euros* minħajr V.A.T.).

CT 268/2005. *Sub-sector studies for key sectors* - Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Service Procurement Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din hi offerta taħt il-*Pre-Accession Programme 2003*. (*Budget* Allokat: 200,000 *euros* minħajr V.A.T.).

CT 269/2005. *Voluntary land reparcelling feasibility study* - Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Service Procurement Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din hi offerta taħt il-*Pre-Accession Programme 2003*. (*Budget* Allokat: 90,000 *euros* minħajr V.A.T.).

DEPARTMENT OF CONTRACTS

The Director General (Contracts) notifies that sealed tenders in respect of the following advertisements will be received on the days and dates indicated below. Tenders are to be dropped in the Tender Box of the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana:

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 13th September, 2005, for:

CT 232/2005. Supply of recombinant human erythropoietin beta in pre filled syringes – Department of Health.

The EU Contract Notice was dispatched on 5th July 2005.

CT 245/2005. Period contract for the supply of ready mix concrete for general and maritime use in Malta (2006) to the Procurement Section of the Contracts Department. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 5th July 2005.

CT 231/2005. Supply, installation and commissioning of chlorine dioxide dosing system for St Luke's Hospital - Department of Health.

CT 263/2005. Period contract for the supply of bottled oxygen and acetylene to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 267/2005. Public Awareness Campaign - Ministry for Rural Affairs and Environment. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

This is a Service Procurement Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender falls under the Pre-Accession Programme 2003. (Allocated Budget: 140,000 euros excluding V.A.T.).

CT 268/2005. Sub-sector studies for key sectors (Pre-Accession Programme 2003) - Ministry for Rural Affairs and Environment. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

This is a Service Procurement Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender falls under the Pre-Accession Programme 2003. (Allocated Budget: 200,000 euros excluding V.A.T.).

CT 269/2005. Voluntary land reparcelling feasibility study (Pre-Accession Programme 2003) - Ministry for Rural Affairs and Environment. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

This is a Service Procurement Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender falls under the Pre-Accession Programme 2003. (Allocated Budget: 90,000 euros excluding V.A.T.).

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-15 ta' Settembru, 2005 għal:

CT 275/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *chipboard* u *meranti blockboard* lit-Taqsima tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 277/2005. Bejgħ *tale quale* u tneħħija ta' *serviceable boats* u *outboard motors* - Forzi Armati ta' Malta.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, l-20 ta' Settembru, 2005 għal:

CT 251/2005. Servizzi ta' manutenzjoni u *support* fuq l-*HP servers* fil-*MITTS Ltd*. Irid jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-15 ta' Lulju 2005.

CT/CD/2/2005. Żvilupp tal-Mellieħa *Community Home Project* - Ministeru tas-Saħħa, l-Anzjani u Kura fil-Komunità.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fid-29 ta' Lulju 2005.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-22 ta' Settembru, 2005 għal:

CT 264/2005. *Rolling shutters* ta' l-aluminju għat-twieqi fil-Bini tax-Xjenza Bijoloġika – l-Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 265/2005. Disinjar u bini ta' taraġ tal-ħadid ta' emerġenza fl-MCAST *Library, Corradino Campus,* f'Raħal Ġdid – Kulleġġ Malti għall-Arti, Xjenza u Teknoloġija. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-27 ta' Settembru, 2005 għal:

CT 258/2005. Xiri ta' servizz ta' pubbliċità biex jippromovu l-i*Structural Funds Programme (SFP) (2004-2006) - Planning and Priorities Co-ordination Division*. Irid jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta. *(Structural Funds Programme - Budget* Allokat: Lm100,000 minħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-28 ta' Lulju 2005.

CT 261/2005. *Projects management (Outsourced)* fil-Qasam Industrijali ta' Bulebel - Malta Industrial Parks Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta. *(Structural Funds Programme - Budget* Allokat: Lm34,402 minħajr V.A.T.).

CT 270/2005. Provvista u konsenja ta' *passenger vans* lid-Dipartiment tal-Manifattura u Servizzi (MSD), Kordin -

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 15th September, 2005, for:

CT 275/2005. Period contract for the supply of chipboard and meranti blockboard to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 277/2005. Sale tale quale and removal of serviceable boats and outboard motors - Armed Forces of Malta.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 20th September, 2005, for:

CT 251/2005. Maintenance and support services on HP servers at MITTs Ltd. A fee of Lm25 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 15th July 2005.

CT/CD/2/2005. Development of the Mellieħa Community Home Project - Ministry of Health, the Elderly and Community Care.

The EU Contract Notice was dispatched on 29th July 2005.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 22nd September, 2005, for:

CT 264/2005. Aluminium rolling shutters to the windows at the Biological Sciences Building – University of Malta. A fee of Lm15 will be charged for each copy of tender document.

CT 265/2005. Design and build of a steel emergency staircase at the MCAST Library, Corradino Campus, Paola – Malta College of Arts, Science and Technology. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 27th September, 2005, for:

CT 258/2005. Procurement of publicity services to promote the Structural Funds Programme (SFP) (2004-2006) - Planning and Priorities Co-ordination Division. A fee of Lm15 will be charged for each copy of tender document. (Structural Funds Programme - Allocated Budget: Lm100,000 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 28th July 2005.

CT 261/2005. Projects management (Outsourced) for Bulebel Industrial Estate - Malta Industrial Parks Ltd. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document. (Structural Funds Programme - Allocated Budget: Lm34,402 excluding V.A.T.).

CT 270/2005. Supply and delivery of passenger vans to the Manufacturing and Services Department (MSD),

Taqsima tax-Xogħlijiet. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

CT 281/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *toilet paper* lit-Taqsima tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 233/2005. Provvista ta' *scanning electron microscope and energy dispersive Xray analyser (SEM/EDX)* – Laboratorju Nazzjonali ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-5 ta' Lulju 2005.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-29 ta' Settembru, 2005 għal:

CT 256/2005. *Surveys u geotechnical investigations* ta' *existing* u *proposed marine* u *port structures* f'Malta (jinkludu l-gżira ta' Għawdex) - Awtorità Marittima ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta. *(Budget* Allokat: Lm600,000 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fis-26 ta' Lulju 2005.

CT 276/2005. Xogħlijiet ta' *landscaping* f'Blokki A5-A11, Triq Pietru Darmenia, Pembroke - Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mid-Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, l-4 ta' Ottubru, 2005 għal:

CT 266/2005. Provvista ta' servizzi ta' riċerka għall-evalwazzjoni ta' kampanja ta' komunikazzjoni – *WasteServ Malta Ltd.* Irid jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta. *(Budget* Allokat: Lm25,329 V.A.T. inkluża).

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, is-6 ta' Ottubru, 2005 għal:

CT 262/2005. Taħriġ għall-Operaturi u Amministraturi tal-*Vessel Traffic Services (VTS)* – Awtorità Marittima ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta. *(Budget* Allokat: 250,000 *euros* mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-5 ta' Awissu 2005.

CT 274/2005. *Projects management (Outsourced)* fil-Qasam Industrijali ta' Ħal Far - Malta Industrial Parks Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm35 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Service Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din l-offerta hi mħallsa parzjalment mill-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (ERDF). *(Budget* Allokat: Lm80,269 mingħajr V.A.T.).

Corradino - Works Division. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

CT 281/2005. Period contract for the supply of toilet paper to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 233/2005. Supply of scanning electron microscope and energy dispersive Xray analyser (SEM/EDX) – Malta National Laboratory. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 5th July 2005.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 29th September, 2005, for:

CT 256/2005. Surveys and geotechnical investigations of existing and proposed marine and port structures in Malta (including the island of Gozo) - Malta Maritime Authority. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document. (Allocated Budget: Lm600,000 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 26th July 2005.

CT 276/2005. Landscaping works at Blocks A5-A11, Triq Pietru Darmenia, Pembroke - Housing Construction and Maintenance Department. Tender documents may be collected from the Housing Construction and Maintenance Department, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi, Santa Venera, between 8.30 a.m. and noon against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 4th October, 2005, for:

CT 266/2005. Provision of research services for the evaluation of a communications campaign – WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm15 will be charged for each copy of tender document. (Allocated Budget: Lm25,329 including V.A.T.).

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 6th October, 2005, for:

CT 262/2005. Vessel Traffic Services (VTS) Operators and Administrators Training – Malta Maritime Authority. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document. (Allocated Budget: 250,000 euros excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 5th August 2005.

CT 274/2005. Projects management (Outsourced) for Hal Far Industrial Estate – Malta Industrial Parks Ltd. A fee of Lm35 will be charged for each copy of tender document.

This is a Service Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is partially funded by The European Regional Development Fund (ERDF). (Allocated Budget: Lm80,269 excluding V.A.T.).

CT 279/2005. Kiri ta' karozzi tat-tip *self drive* - Dipartiment għal Gvern Lokali. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, il-11 ta' Ottubru, 2005 għal:

CT 257/2005. Xiri ta' *hoists for dry standing facilities* fil-Kavallerizza, Marsaxlokk, Malta - *Fisheries Conservation and Control Division,* Ministru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta. *(Budget* Allokat: Lm427,350 minħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-28 ta' Lulju 2005.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-18 ta' Ottubru, 2005 għal:

CT 45/2005. Provvista, stallazzjoni u kuummissjonar ta' *Maritime Coast Radio Station* li se jiġi nkorporat fil-*Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS)* - Forzi Armati ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-11 ta' Frar 2005.

CT 273/2005. Titjib fil-Qasam Industrijali ta' Ħal Far - Malta Industrial Parks Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Works Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija mħallsa parzjalment mill-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (ERDF). (*Budget* Allokat: Lm906,100 minħajr V.A.T.).

CT 271/2005. Kuntratt perjodiku għall-ġar u depożitu ta' *municipal solid waste (MSW)* minn Għawdex sa Malta - WasteServ Malta Ltd. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 272/2005. Kiri ta' vetturi biex jintużaw mill-Awtorità Dwar it-Trasport ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 278/2005. Provvista ta' vetturi tat-tip *self drive* għall-Marixxalli - Diviżjoni Qrati tal-Ġustizzja. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fit-18 ta' Awissu, 2005.

CT 280/2005. Bini ta' *hardstand* għad-dgħajjes tas-sajd il-kbar fil-Kavallerizza, f'Marsaxlokk - Ministru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent. Irid jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Works Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din hi offerta mħallsa parzjalment mill-i*Structural Funds Programme (SFP)* 2004-2006. *(Budget* Allokat: Lm363,247 minħajr V.A.T.).

CT 279/2005. Hire of self drive cars - Department for Local Government. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 11th October, 2005, for:

CT 257/2005. Procurement of hoists for dry standing facilities at Kavallerizza, Marsaxlokk, Malta - Fisheries Conservation and Control Division, Ministry for Rural Affairs and Environment. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document. (Allocated Budget: Lm427,350 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 28th July 2005.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 18th October, 2005, for:

CT 45/2005. Supply, installation and commissioning of a Maritime Coast Radio Station to be incorporated in the Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS) - Armed Forces of Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 11th February 2005.

CT 273/2005. Improvements of Ħal Far Industrial Estate - Malta Industrial Parks Ltd. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is partially funded by The European Regional Development Fund (ERDF). (Allocated Budget: Lm906,100 excluding V.A.T.).

CT 271/2005. Period contract for the transport and deposit of municipal solid waste (MSW) from Gozo to Malta - WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

CT 272/2005. Leasing of vehicles for use by Malta Transport Authority. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

CT 278/2005. Provision of self drive vehicles for Marshals - Courts of Justice Division. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 18th August 2005.

CT 280/2005. Construction of a hardstand for large fishing boats at Kavallerizza, Marsaxlokk - Ministry for Rural Affairs and Environment. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is partially funded by The Structural Funds Programme (SFP) 2004-2006. (Allocated Budget: Lm363,247 excluding V.A.T.).

*CT/N/1/2005. Talba għall-proposti għal *storage and processor consolidation infrastructure services – MITTS Ltd.* Irid jitħallas dritt ta' Lm1,000 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fid-29 ta' Awissu, 2005.

Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, l-20 ta' Ottubru, 2005 għal:

*CT 286/2005. Provvista ta' qomos – Dipartiment tal-Pulizija.

*CT 287/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjoni ta' *packaged steam boiler* fl-Isptar San Luqa – Dipartiment tas-Saħħa.

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, il-25 ta' Ottubru, 2005 għal:

CT 283/2005. Xogħlijiet ta' tisbiħ u kostruzzjoni u tkomplija ta' Faċilitajiet Amministrattivi u ta' *Child Care* fil-Qasam Industrijali ta' Bulebel - *Malta Industrial Parks Ltd.* Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Works Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din hi offerta mħallsa parzjalment mill-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali (ERDF). *(Budget* allokat: Lm388,328 minħajr V.A.T.).

Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, l-1 ta' Novembru, 2005 għal:

*CT 282/2005. Kuntratt perjodiku għall-kiri ta' *mobile plant – WasteServ Malta Ltd.* Irid jitħallas dritt ta' Lm75 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-31 ta' Awissu, 2005.

*CT 284/2005. Bini ta' *civil amenity facility* fil-Maghtab – *WasteServ Malta Ltd.* Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Works Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din hi offerta mħallsa parzjalment mill-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (ERDF). *(Budget* allokat: Lm82,930 minħajr V.A.T.).

*CT 285/2005. Bini ta' *civil amenity facility* fl-Imrieħel, Hal Far u Għawdex – *WasteServ Malta Ltd.* Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Works Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din hi offerta mħallsa parzjalment mill-Fond Ewropew għall-Iżvilupp (ERDF). *(Budget* allokat: *Lot* 1: Lm67,920.00, *Lot* 2: Lm130,380.00 u *Lot* 3: Lm80, 360.00 minħajr V.A.T.).

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

*CT/N/1/2005. Request for proposals for storage and processor consolidation infrastructure services – MITTS Ltd. A fee of Lm100 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 29th August 2005.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 20th October, 2005, for:

*CT 286/2005. Supply of shirts – Police Department.

*CT 287/2005. Supply, installation and commissioning of a packaged steam boiler for St Lukes Hospital – Department of Health.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 25th October, 2005, for:

CT 283/2005. Embellishment works and construction and finishing of Administrative and Child Care Facility at Bulebel Industrial Estate - Malta Industrial Parks Ltd. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is partially funded by The European Regional Development Fund (ERDF) (Allocated budget: Lm388,328 excluding V.A.T.).

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 1st November, 2005, for:

*CT 282/2005. Period contract for the hire of mobile plant – WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm75 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 31st August 2005.

*CT 284/2005. Construction of civil amenity facility at Maghtab – WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is partially funded by The European Regional Development Fund (ERDF). (Allocated Budget: Lm82,930 excluding V.A.T.).

*CT 285/2005. Construction of civil amenity facility at Mriehel, Hal Far and Gozo – WasteServ Malta Ltd. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is partially funded by The European Regional Development Fund (ERDF). (Allocated Budget: Lot 1: Lm67,920.00, Lot 2: Lm130,380.00 and Lot 3: Lm80, 360.00 excluding V.A.T.).

*Advertisements appearing for the first time

Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni mid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, Tel. 21 220 212, Est. 128, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-offerenti huma avżati li jżuru l-*website* tad-Dipartiment tal-Kuntratti fuq http://contracts.gov.mt li tipprovdi informazzjoni dwar sejħiet ta' offerti u rakkomandazzjonijiet tal-Kumitat Ġenerali tal-Kuntratti.

Il-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u reġistrazzjoni ta' l-offerti fil-ħin u d-data msemmija aktar 'il fuq.

Id-9 ta' Settembru, 2005

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf lill-offerenti kollha illi skond Klawsola 30 u Parti XIII tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi 2003, ir-rakkomandazzjonijiet magħmula mill-Kumitat Ġenerali għar-rigward ta' l-għoti ta' kuntratti pubbliċi se jkunu ppubblikati fuq in-*notice-board* tad-Dipartiment tal-Kuntratti nhar ta' Erbgħa u nhar ta' Ġimgħa wara nofsinhar. **L-offerenti jistgħu jiksbu din l-informazzjoni billi jużaw il-*polling facilities* fuq in-numru tal-*fax* 2122 6156.**

Kull offerent li jkollu xi oġġezzjoni għal xi rakkomandazzjoni jrid iressaq l-ilment uffiċjali tiegħu lid-Direttur Ġenerali (Kuntratti) skond parti XIII ta' l-imsemmija Regolamenti li tistabbilixxi fid-dettall il-proċedura li trid tkun segwita f'każ bħal dan. Huwa fl-interess ta' kull offerent li jkun jaf sewwa d-dettalji ta' din il-parti tar-Regolamenti.

Id-9 ta' Settembru, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 231/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjunar ta' *chlorine dioxide dosing system* għall-Isptar San Luqa - Dipartiment tas-Saħħa.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jerġgħu jiġu mtawla sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-13 ta' Settembru, 2005.

Id-9 ta' Settembru, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 45/2005. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *Maritime Coast Radio Station* li se jiġi inkorporat fil-*Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS)* - Forzi Armati ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-11 ta' Frar 2005.

Tender documents are obtainable on application from the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, Tel. 21 220 212, Ext. 128 or on any working day between 8.30 a.m. and noon.

Tenderers are advised to visit the website of the Department of Contracts at http://contracts.gov.mt which provides updated information concerning calls for tenders and General Contracts Committee recommendations.

The public may attend during the opening and scheduling of tenders at the time and dates specified above.

9th September, 2005

The Director General (Contracts) notifies all tenderers that in terms of Clause 30 and Part XIII of the Public Contracts Regulations 2003, recommendations made by the General Contracts Committee for the award of public contracts will be given publicity in the Department of Contracts' notice-board every Wednesday and Friday after 12.00 noon. **Tenderers may also obtain this information by utilizing the polling facilities on fax number 2122 6156.**

Any tenderer who may feel aggrieved by any such recommendation must submit his official complaint to the Director General (Contracts) in accordance with part XIII of the said Regulations which lays down in detail the procedure to be followed in such a case. All tenderers should, therefore, familiarise themselves with the provisions of this part of the Regulations.

9th September, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 231/2005. Supply, installation and commissioning of chlorine dioxide dosing system for St. Luke's Hospital - Department of Health.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 13th September, 2005.

9th September, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 45/2005. Supply, installation and commissioning of a Maritime Coast Radio Station to be incorporated in the Global Maritime Distress and Safety System (GMDSS) - Armed Forces of Malta. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 11th February 2005.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jerġgħu jiġu mtawla sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-18 ta' Ottubru, 2005.

Id-9 ta' Settembru, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 283/2005. Xogħlijiet ta' tisbiħ u kostruzzjoni u tkomplija ta' Faċilitajiet Amministrattivi u ta' *Child Care* fil-Qasam Industrijali ta' Bulebel - *Malta Industrial Parks Ltd.* Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Works Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din hi offerta mħallsa parzjalment mill-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali (ERDF). *(Budget* allokat: Lm388,328 minħajr V.A.T.).

Id-Direttur Ġenerali tal-Kuntratti jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin ta' l-għeluq ta' l-avviż imsemmi hawn fuq hija t-TLIETA, il-25 ta' Ottubru, 2005 u għandha tidħol minflok l-avviż li ġie ppubblikat fil-Gazzetta tal-Gvern tal-Ġimgħa, it-2 ta' Settembru, 2005.

Id-9 ta' Settembru, 2005

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 233/2005. Provvista ta' *scanning electron microscope and energy dispersive Xray analyser (SEM/EDX)* – Laboratorju Nazzjonali ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* ta' l-UE ntbagħat fil-5 ta' Lulju 2005.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawla sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-27 ta' Settembru, 2005.

Id-9 ta' Settembru, 2005

DIPARTIMENT TA' L-ARTIJIET

Il-Kummissarju ta' l-Artijiet jgħarraf illi-

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, il-15 ta' Settembru, 2005.

Avviż Nru. 174. Bejgħ ta' sit fi Triq il-Ġiżimin, is-Swieqi, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.175_94_1. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm1,500.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended again up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 18th October, 2005.

9th September, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 283/2005. Embellishment works and construction and finishing of Administrative and Child Care Facility at Bulebel Industrial Estate – Malta Industrial Parks Ltd. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is partially funded by The European Regional Development Fund (ERDF). (Allocated Budget: Lm388,328 excluding V.A.T.).

The Director of Contracts notifies for general information that the closing date and time for the above mentioned advertisement is TUESDAY, 25th October, 2005 and supersedes the one publised in the Government Gazette of Friday, 2nd September, 2005.

9th September, 2005

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 233/2005. Supply of scanning electron microscope and energy dispersive Xray analyser (SEM/EDX) – Malta National Laboratory. A fee of Lm20 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 5th July 2005.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advertisement is being extended up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 27th September, 2005.

9th September, 2005

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:–

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 15th September, 2005.

Advt. No. 174. Sale of a site in Triq il-Ġiżimin, Swieqi, shown edged in red on plan P.D.175_94_1. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm1,500.00 as stipulated in the tender conditions.

Avviż Nru. 175. Bejgħ tad-Dirett Dominju Temporanju ta' mitejn u sitt liri Maltin (Lm206.00) fis-sena, għaż-żmien li fadal mill-perjodu li jintemm fil-5 ta' Mejju, 2131, u s-sussegwenti assoluta proprjetà wara li jintemm l-imsemmi ċens temporanju, ta' l-immobbli bl-istrutturi mibnija fuqha tal-Fondi bl-isem 'Esmeralda' u 'Fedele', Triq Bella Vista, San Ġwann, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_19_2005. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm1,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 176. Bejgħ tal-proprjetà magħrufa bħala "Gleneagles" fi Triq ir-Rebħa, l-Imġarr, Għawdex, kif muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2005_200. Il-*boathouses/stores* li jiġu taħt din il-proprjetà mhumiex inklużi f'dan il-bejgħ. Min jieħu l-offerta jrid iħallas is-somma ta' għoxrin elf Lira Maltija (Lm20,000) skond kif indikat fl-offerta.

Din l-offerta hi soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm3,000 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 177. Għotja b'ċens temporanju għal perjodu ta' ħamsa u sittin (65) sena, għall-bini ta' sptar, ta' sit fi Triq Ħal Tarxien, limiti taż-Żejtun, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.300_2003. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm3,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 178. Kiri tal-Ħanut vojt Nru. 8 (qabel Nri. 8 u 9), Triq Nofsinhar, Valletta, muri bl-aħmar fuq pjanti L.D.168/79 u L.D.168A/79.

Avviż Nru. 179. Kiri tal-*boathouse* fil-Kalkara, murija bl-aħmar u mmarkata 'A' fuq pjanta L.D.123/78. Sajjieda *full-time* jingħataw preferenza.

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 a.m. tal-Ħamis, it-22 ta' Settembru, 2005.

Avviż Nru. 180. Bejgħ tad-Dirett Dominju Perpetwu u ċ-ċens rivedibbli relattiv ta' erba' Liri Maltin (Lm 4.00) fis-sena, ta' l-immobbli bl-istrutturi mibnija fuqha fi blokk ta' bini mingħajr numru fi Triq il-Kunċizzjoni, il-Qala, Għawdex, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_8_2005. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm 1,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 181. Bejgħ ta' sit li jiġi quddiem id-dar bl-isem ta' 'Aston Park House' Triq San Ġwann Evanġelista, Baħar iċ-Ċagħaq, limiti tan-Naxxar, muri bl-aħdar u mmarkat Nru. 3 fuq pjanta P.D.91_2000_1. Dan il-bejgħ hu soġġett għal servitujiet eżistenti ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu

Advt. No. 175. Sale of the Temporary Directum Dominium of two hundred and six Malta liri (Lm206.00) per annum, for the remaining period which expires on the 5th May, 2131, and the absolute ownership after the expiration of the said temporary emphyteusis, of the immovable and structures erected thereon at Premises named 'Esmeralda' and 'Fedele', Triq Bella Vista, San Ġwann, shown edged in red on plan P.D. JO_19_2005. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm1,000.00 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 176. Sale of the property known as "Gleneagles" in Triq ir-Rebħa, Mġarr, Gozo, as shown edged in red on plan P.D.2005_200. The boathouses/stores underlying this property are not included in this sale. Successful tenderer is to pay the sum of twenty thousand Malta Liri (Lm20,000) as indicated in tender.

This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm3,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 177. Grant on temporary emphyteusis for a period of sixty five (65) years, for the construction of a hospital, of a site in Triq Ħal Tarxien, limits of Żejtun, shown edged in red on plan P.D.300_2003. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm3,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 178. Lease of the bare Shop No. 8 (previously Nos. 8 and 9), Triq Nofsinhar, Valletta, shown edged in red on plans L.D.168/79 and L.D.168A/79.

Advt. No. 179. Lease of a boathouse in Kalkara, shown edged in red and marked 'A' on plan L.D.123/78. Full-time fishermen will be given preference.

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 22nd September, 2005.

Advt. No. 180. Sale of the Perpetual Directum Dominium and relative revisable groundrent of four Malta Liri (Lm4.00) per annum of the immovable with the structures erected thereon at a block of buildings without number at Triq il-Kunċizzjoni, Qala, Gozo shown edged in red on plan P.D.JO_8_2005. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm 1,000.00 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 181. Sale of a site fronting House named 'Aston Park House' Triq San Ġwann Evangelista, Baħar iċ-Ċagħaq, limits of Naxxar, shown edged in green and marked No.3 on plan P.D.91_2000_1. This sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a Bid-Bond for

akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm500.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviz Nru. 182. Kiri, minn sena għal sena, biex jintuża bħala ġnien, ta' sit fi Triq Dr. Carmelo Mifsud Bonnici, Bormla, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.23_80_4_A. Din il-kirja hi soġġetta għal servitujiet ta' terzi.

Avviż Nru. 183. Kiri, minn sena għal sena, biex jintuża bħala ġnien, ta' sit fi Triq Dr. Carmelo Mifsud Bonnici, Bormla, muri bil-blu fuq pjanta P.D.23_80_4_A. Din il-kirja hi soġġetta għal servitujiet ta' terzi

Avviż Nru. 184. Kiri tal-ħanut vojt Nru. 3 taħt Blokk E, Triq Ġużè D'Amato, Ħal Tarxien, muri bl-aħmar fuq pjanta L.D.249/81/6. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 a.m. tal-Ħamis, id-29 ta' Settembru, 2005.

*Avviż Nru. 185. Bejgħ ta' sit f'Ħaż-Żebbuġ, Malta, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_12_2003_1. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm10,000.00 kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

*Avviż Nru. 186. Bejgħ ta' sit f'Ħaż-Żebbuġ, Malta, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_12_2003.L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm10,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

*Avviż Nru. 187. Bejgħ tad-Dirett Dominju Temporanju ta' Lira Maltija (Lm 1.70) fis-sena, għaż-żmien li fadal mill-perjodu li jintemm fit-30 ta' Ġunju, 2056, u s-sussegwenti assoluta proprjetà wara li jintemm l-imsemmi ċens temporanju, tas-sit fi Triq Pietru Xuereb, Tal-Pietà, muri bl-aħmar fuq P.D.JO_50_2004. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm 1,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

*Avviż Nru. 188. Kiri, tale quale, ta' garaxx taħt id-dar 'La Fiorita' Triq Ferdinando Falzon, iż-Żurrieq, muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.198_81_24.

*Avviżi li qed jidhru għall-ewwel darba.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kondizzjonijiet relevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u 11.45 a.m. Irid jitħallas dritt ta' Lm5 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta. Il-ħlasijiet jiġu aċċettati biss b'*cheque* jew *money order*. L-offerta tkun valida biss jekk ikollha magħha t-timbru uffiċjali tad-Dipartiment.

Id-9 ta' Settembru, 2005

an amount of Lm500.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 182. Lease, on a year to year basis, for gardening purposes, of a site in Dr Carmelo Mifsud Bonnici Street, Bormla, shown edged in red on plan P.D.23_80_4_A. Lease is subject to third party servitudes.

Advt. No. 183. Lease, on a year to year basis, for gardening purposes, of a site in Dr. Carmelo Mifsud Bonnici Street, Bormla, shown edged in blue on plan P.D.23_80_4_A. Lease is subject to third party servitudes.

Advt. No. 184. Lease of the bare Shop No. 3 under Block E, Ġużè D'Amato Street, Tarxien, shown edged in red on plan L.D.249/81/6. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 29th September, 2005.

*Advt. No. 185. Sale of a site in Żebbuġ, Malta, shown edged in red on plan P.D.JO_12_2003_1. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm10,000.00 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

*Advt. No. 186. Sale of a site in Żebbuġ, Malta, shown edged in red on plan P.D.JO_12_2003. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm10,000.00 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

*Advt. No. 187. Sale of the Temporary Directum Dominium of one Malta Liri and seventy cents (Lm1.70) per annum for the remaining period which expires on the 30th June, 2056, and the absolute ownership after the expiration of the said temporary emphyteusis of the site in Pietru Xuereb Street, Pietà, shown edged in red on plan P.D.JO_50_2004. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm 1,000.00 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

*Advt. No. 188. Lease, tale quale, of a garage under house 'La Fiorita' Triq Ferdinando Falzon, Żurrieq, shown edged in red on plan P.D.198_81_24.

*Advertisements appearing for the first time.

Tenders should be made only on the prescribed form which, together with the relevant conditions and other documents are obtainable from the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta, on any working day between 8.30 a.m. and 11.45 a.m. A fee of Lm5 will be charged for each copy of tender document. Payments are to be made only by cheque or money order. Tenders are only valid if they bear the official stamp of the Department.

9th September, 2005

TAQSIMA TAX-XOGĦLIJIET

Id-Direttur Ġenerali, Taqsima tax-Xogħlijiet, jgħarraf illi:–

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, is-16 ta' Settembru, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti/ kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. Nru. 19/05. Provvista u stallazzjoni ta' *folding doors* galvanizzati fid-Dipartiment tal-Manifattura u Servizzi, Taqsima tax-Xogħlijiet.

Kwot. Nru. 20/05. Restawr tal-Monument Enrico Mizzi f'Valletta (Proġett ta' Rijabilitazzjoni tal-Belt Valletta).

Kwot. Nru. 21/05. Provvista u konsenja fuq il-post ta' travi ta' l-injam biex jintużaw mir-*Restoration Unit* fl-Arkivji Nazzjonali, Valletta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-23 ta' Settembru, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

*Avviż Nru. 69/05. Bini ta' post ta' rikreazzjoni u triq li twassal fiċ-Ċentru tar-Rifuġjati, Blokk 2, Ħal Safi.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

*Avviż Nru. 70/05. Kostruzzjoni ta' post ta' rikreazzjoni u triq li twassal fiċ-Ċentru tar-Rifuġjati, Blokk 3, Ħal Safi.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

*Avviż Nru. 71/05. Kuntratt perjodiku għal *hot dip galvanizing* ta' oġġetti fabbrikati ta' l-azzar u l-ħadid għat-Taqsima tax-Xogħlijiet.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm5 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-30 ta' Settembru, 2005, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti/ kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Avviż Nru. 68/05. Provvista u konsenja ta' żewġ *dumpers* ġodda għat-Taqsima tax-Xogħlijiet.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm5 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

WORKS DIVISION

The Director General, Works Division, notifies that:–

Sealed quotations will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 16th September, 2005, for:-

Quot. No. 19/05. Supply and installation of galvanized folding doors to the Manufacturing and Services Department, Works Division.

Quot. No. 20/05. Restoration of Enrico Mizzi Monument in Valletta (Valletta Rehabilitation Project).

Quot. No. 21/05. Supply and delivery to site of timber beams for use by the Restoration Unit at National Archives, Valletta.

Sealed tenders will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 23rd September, 2005, for:-

*Advt. No. 69/05. Construction of recreational area and access road at Safi Refugee Centre, Block 2, Safi.

A fee of Lm10 is to be paid for each copy of tender document.

*Advt. No. 70/05. Construction of recreational area and access road at Safi Refugee Centre, Block 3, Safi.

A fee of Lm10 is to be paid for each copy of tender document.

*Advt. No. 71/05. Period contract for the hot dip galvanizing of fabricated steel and iron articles for the Works Division.

A fee of Lm5 is to be paid for each copy of tender document.

Sealed tenders will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 30th September, 2005, for:-

Advt. No. 68/05. Supply and delivery of two (2) new dumpers for the Works Division.

A fee of Lm5 is to be paid for each copy of tender document.

*Advertisements appearing for the first time

Il-formoli ta' l-offerti/kwotazzjonijiet jistgħu jinkisbu wara li jsir ħlas ta' Lm3 kull wieħed mill-*Cash Office* tat-Taqsima tax-Xogħlijiet, Blokk A, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar. Kull tagħrif ieħor jista' jinkiseb mit-Taqsima tax-Xogħlijiet, Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar.

Id-9 ta' Settembru, 2005

KORPORAZZJONI ENEMALTA

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:–

Kategorija Kwotazzjonijiet – Stmati bejn Lm500-Lm2,500
– Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-14 ta' Settembru 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/E/Q/36/2005. Provvista u stampar ta' *Enemalta Diaries* għas-sena 2006

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-28 ta' Settembru 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/E/Q/41/2005. *Liquid sodium bisulphite solution*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/Q/42/2005. Tubi ta' azzar artab galvanizzati

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/DPS/Q/9/2005. *Jointing material*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-5 ta' Ottubru 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

E/DPS/Q/10/2005. *Standby VR2A power battery*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Forms of tenders/quotations may be obtained against a payment of Lm3 each from the Works Division, Cash Office, Block A, Floriana, on any working day between 8.00 a.m. and noon. Any further information may be obtained from the Works Division, Contracts and Procurement Section, on any working day between 8.00 a.m. and noon.

9th September, 2005

ENEMALTA CORPORATION

The Chairman notifies that:–

Category Quotations – Estimated between Lm500-Lm2,500 – Closing at Marsa

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 14th September, 2005, for:–

E/E/Q/36/2005. Supply and printing of Enemalta Diaries for year 2006

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 28th September, 2005, for:–

E/E/Q/41/2005. Liquid sodium bisulphite solution

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/Q/42/2005. Galvanized mild steel tubes

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/DPS/Q/9/2005. Jointing material

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 5th October, 2005, for:–

E/DPS/Q/10/2005. Standby VR2A power battery

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Kategorija A – Stmati bejn Lm2,501-Lm5,000 – Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-28 ta' Settembru 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/33/2005. Makkinarju għal xogħol fuq pjanċi tal-metall

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija B – Stmati bejn Lm5,001-Lm20,000 – Jagħlqu l-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-14 ta' Settembru 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/68/2005. *Cable pulling, laying and cleating* fil-*Power Station* tal-Marsa

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-28 ta' Settembru 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/45/2005. *Tinned copper bars and clamps*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/60/2005. *Galvanized channel*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-5 ta' Ottubru 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/54/2005. *Stationery batteries*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/E/T/72/2005. Provvista u stallazzjoni ta' *passenger/goods lift* fl-Imħażen Ġenerali tal-Marsa

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Category A – Estimated between Lm2,501-Lm5,000 – Closing at Marsa

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 28th September, 2005, for:–

E/E/T/33/2005. Sheet metal working machinery

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Category B – Estimated between Lm5,001-Lm20,000 – Closing at Marsa

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 14th September, 2005, for:–

E/E/T/68/2005. Cable pulling, laying and cleating at Marsa Power Station

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 28th September, 2005, for:–

E/E/T/45/2005. Tinned copper bars and clamps

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/60/2005. Galvanized channel

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. of Wednesday, 5th October, 2005, for:–

E/E/T/54/2005. Stationery batteries

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

E/E/T/72/2005. Supply and installation of passenger/goods lift at Marsa General Stores

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

*E/E/T/76/2005. *Static KWH meters single phase (electronic)*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

*E/E/T/77/2005. *Static KWH meters three phase (electronic)*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija Ċ – Stmati bejn Lm20,001 u EU Threshold (Lm195,000 VAT Esklużа) – Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti - il-Furjana

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-4 ta' Ottubru 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/G/T/9/2005. Provvista ta' 12kg ċilindri tal-gass

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' din l-offerta.

E/DPS/T/12/2005. Provvista ta' *sea-water anti-fouling system* fil-*Power Station* ta' Delimara

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, id-29 ta' Settembru 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

*E/E/T/58/2005. *Sulphuric acid*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-11 ta' Ottubru 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

*E/E/T/69/2005. *Fuel oil additive*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija E – Stmati 'l fuq minn Lm250,000 – Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti - il-Furjana *- 3 Envelope Procedure*

Sa' l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-1 ta' Novembru 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

E/E/T/PC3/40/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' arbli ta' l-azzar

*E/E/T/76/2005. Static KWH meters single phase (electronic)

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

*E/E/T/77/2005. Static KWH meters three phase (electronic)

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Category C – Estimated between Lm20,001 and EU Threshold (Lm195,000 VAT Exclusive) – Closing at Contracts Department - Floriana

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 4th October, 2005, for:–

E/G/T/9/2005. Supply of 12kg gas cylinders

A fee of Lm10 should be paid for each copy of this tender document.

E/DPS/T/12/2005. Provision of a sea-water anti-fouling system at Delimara Power Station

A fee of Lm10 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Thursday, 29th September, 2005, for:–

*E/E/T/58/2005. Sulphuric acid.

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 11th October, 2005, for:–

*E/E/T/69/2005. Fuel oil additive

A fee of Lm3 should be paid for each copy of this tender document.

Category E – Estimated above Lm250,000 – Closing at Contracts Department - Floriana - 3 Envelope Procedure

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 1st November, 2005, for:–

E/E/T/PC3/40/2005. Period contract for the supply of steel poles

Din l-offerta għandha *bid-bond* ta' Lm9,000.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Id-data ta' l-għeluq ta' din l-offerta inbidlet mill-Erbgħa, l-14 ta' Settembru, 2005.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-8 ta' Novembru 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

*E/E/T/PC3/39/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' dwal għat-toroq

Din l-offerta għandha *bid-bond* ta' Lm3,000.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull dokument ta' din l-offerta.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Min jitfa' l-offerta għandu jinnota illi l-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni b'valur ta' Lm3 jistgħu jitniżżlu mingħajr ħlas mill-*website* ta' l-Enemalta: www.enemalta.com.mt.

Offerti li ma jkollhomx magħhom id-dettalji u/jew kampjuni tekniċi relevanti meta jkunu mitluba fl-ispeċifikazzjoni jistgħu ma jiġux ikkunsidrati.

Il-formoli kollha ta' l-offerti/kwotazzjonijiet u dokumenti relatati kollha jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Enemalta, Bini ta' l-Amministrazzjoni Ċentrali, il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

AVVIŻ TAL-KORPORAZZJONI ENEMALTA

Dan huwa Biss *Prior Indicative Notice* għal *Service Contract*

Offerta miftuħa internazzjonali hija skedata li tkun ippubblikata għall-konsultazzjoni ta' notifika lill-*boilers* tal-*power station* biex ikunu konformi mal-limiti regulatorji dwar ħruġ ta' duħħan.

Id-9 ta' Settembru, 2005

KORPORAZZJONI GĦAL SERVIZZI TA' L-ILMA

Iċ-*Chief Executive*, Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, jgħarraf illi:–

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, il-15 ta' Settembru, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/75/2005. Pompi ta' taħt l-ilma, aċċessorji u tagħmir anċillari.

This tender carries a bid-bond of Lm9,000.

A fee of Lm15 should be paid for each copy of this tender document.

The closing date of this tender has been changed from Wednesday, 14th September 2005.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 8th November, 2005, for:–

*E/E/T/PC3/39/2005. Period contract for the supply of road lighting lanterns

This tender carries a bid-bond of Lm3,000.

A fee of Lm15 should be paid for each copy of this tender document.

*Advertisements appearing for the first time

Tenderers are to note that tenders/quotations forms with a value of Lm3 may be downloaded free of charge from Enemalta's website: www.enemalta.com.mt.

Offers unaccompanied by the relevant technical literature and/or sample, when so required in the specification, may not be considered.

All forms of tenders/quotations and all related documents may be obtained from Enemalta Corporation, Central Administration Building, il-Moll tal-Knisja, Marsa, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

ENEMALTA CORPORATION NOTICE

This is Only a Prior Indicative Notice for a Service Contract

An international open tender is scheduled to be published for consultancy on notification to power station boilers to comply with regulatory limits on emissions

9th September, 2005

WATER SERVICES CORPORATION

The Chief Executive, Water Services Corporation, notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Thursday, 15th September, 2005 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/75/2005. Submersible pumps, fittings and ancillary equipment.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, is-16 ta' Settembru, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 16th September, 2005 for:-

Avviż Nru. WSC/T/62/2005. Provvista ta' klorin għall-Impjant għat-Trattament ta' l-Ilma f'Sant'Antnin.

Advt. No. WSC/T/62/2005. Supply of chlorine to Sant'Antnin Wastewater Treatment Plant.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Id-data ta' l-għeluq ta' din l-offerta ġiet estiża minn nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' Lulju, 2005.

The closing date of this tender has been extended from Friday, 29th July, 2005.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-20 ta' Settembru, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 20th September, 2005 for:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/70/2005. Provvista u konsenja ta' *below ground gunmetal stopcocks*.

Advt. No. CT/WSC/T/70/2005. Supply and delivery of below ground gunmetal stopcocks.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm25 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm25 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, is-26 ta' Settembru, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Monday, 26th September, 2005 for:-

Avviż Nru. WSC/T/80/2005. Provvista ta' materjal għat-tiswija tal-ħitan fuq barra ta' l-*Impjanti tar-Reverse Osmosis*.

Advt. No. WSC/T/80/2005. Supply of material for the repair of external walls of Rerverse Osmosis Plants.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-27 ta' Settembru, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 27th September, 2005 for:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/77/2005. Provvista, konsenja u kummissjunar ta' żewġ *control panels* elettriċi għall-Impjanti tar-*Reverse Osmosis* ta' Pembroke u ċ-Ċirkewwa.

Advt. No. CT/WSC/T/77/2005. Supply, delivery and commissioning of two electrical control panels for Pembroke and Ċirkewwa Reverse Osmosis Plants.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull dokument ta' l-offerta.

A fee of Lm15 will be charged for each tender document.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-28 ta' Settembru, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Wednesday, 28th September, 2005 for:-

Avviż Nru. WSC/T/82/2005. *Digital zoom steriomicroscope*.

Advt. No. WSC/T/82/2005. Digital zoom steriomicroscope.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-30 ta' Settembru, 2005, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/81/2005. *Detectable warning tape*.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-4 ta' Ottubru, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/71/2005. *Threaded stopcocks.*

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, is-6 ta' Ottubru, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/76/2005. Kuntratt perjodiku għall-provvista u konsenja ta' *sweat shirts* u *polo shirts*.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-1 ta' Novembru, 2005, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

*Avviż Nru. CT/WSC/T/72/2005. Provvista u stallazzjoni ta' sistema ta' *VoIP communication*.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

*Avviż li qieghed jidher ghall-ewwel darba

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 30th September, 2005 for:-

Advt. No. WSC/T/81/2005. Detectable warning tape.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 4th October, 2005 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/71/2005. Threaded stopcocks.

A fee of Lm20 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Thursday, 6th October, 2005 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/76/2005. Period contract for the supply and delivery of sweat shirts and polo shirts.

A fee of Lm20 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 1st November, 2005 for:-

*Advt. No. CT/WSC/T/72/2005. Supply and installation of a VoIP communication system.

A fee of Lm20 will be charged for each tender document.

*Advertisement appearing for the first time

KORPORAZZJONI GĦAL SERVIZZI TA' L-ILMA

Il-Kap Eżekuttiv tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma jgħarraf illi applikazzjonijiet jintlaqgħu fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, preferibbilment sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, is-26 ta' Settembru, 2005 għal parteċipazzjoni ta' kuntratti għat-tħaffir ta' trinka għat-tqegħid ta' *mains* tad-drenaġġ, riferenza WST/T/79/2005.

Formoli ta' l-applikazzjoni u kundizzjonijiet tal-kuntratt jistgħu jinkisbu mill-*Cash Office,* Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, għal prezz ta' Lm10, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

WATER SERVICES CORPORATION

The Chief Executive Water Services Corporation notifies that applications will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, preferably by than 10.00 a.m. on Monday, 26th September, 2005 for participation in contracts for trench excavation for the laying of sewer mains, reference WST/T/79/2005.

Application forms and conditions of contract may be obtained from the Cash Office, Water Services Corporation, Triq Hal Qormi, Luqa, at a fee of Lm10, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

AVVIŻ TAL-KORPORAZZJONI GĦAL SERVIZZI TA' L-ILMA

Dan huwa biss *Prior Indicative Notice* għal *Supply Contract*

Offerta Miftuħa Internazzjonali hija skedata li tkun ippubblikata għal Settembru 2005 għall-provvista ta' kanen ta' l-ilma li jitgħawġu fuq kuntratt ta' sentejn.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mill-*Cash Office,* Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Ħal Luqa, u aktar informazzjoni dwar il-kundizzjonijiet ta' dawn l-offerti jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tal-Kuntratti u *Purchasing*, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 05, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-9 ta' Settembru, 2005

WATER SERVICES CORPORATION NOTICE

This is Only a Prior Indicative Notice for a Supply Contract

An International Open Tender is scheduled to be published around September 2005 for the supply of ductile iron pipes under a 2-year period contract.

Forms of tenders may be obtained from the Cash Office, Water Services Corporation, Luqa, and further information regarding the conditions of these tenders may be obtained from the Contracts and Purchasing Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 05, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

9th September, 2005

FORZI ARMATI TA' MALTA

Il-Kmandant, Forzi Armati ta' Malta, jgħarraf illi:–

Sa nofsinhar ta' nhar it-Tlieta, it-13 ta' Settembru, 2005, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

AFM Avviż Nru. 24/05. Polza ta' assigurazzjoni għall-piloti u tekniċi (Impjegati tal-Missjoni Militari Taljana) - Forzi Armati ta' Malta.

AFM Avviż Nru. 25/05. Provvista ta' vettura bil-mutur *saloon* – Forzi Armati ta' Malta.

Il-formoli ta' l-offerti u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn is-7.00 a.m. u s-1.30 p.m.

Id-9 ta' Settembru, 2005

ARMED FORCES OF MALTA

The Commander, Armed Forces of Malta, notifies that:–

Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to noon of Tuesday, 13th September, 2005, for:–

AFM Advt. No. 24/05. Insurance cover for Italian Military Mission pilots and technicians - Armed Forces of Malta.

AFM Advt. No. 25/05. Supply of a saloon car - Armed Forces of Malta.

Forms of tenders and further information may be obtained from the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, during any working day between 7.00 a.m and 1.30 p.m.

9th September, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Iċ-*Chairperson,* Awtorità tad-Djar, tgħarraf illi:-

Offerti ssiġillati għall-Avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, it-30 ta' Settembru, 2005, għal:–

*Avviż Nru. 170. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 68, Tal-Papa, Fażi III, Triq l-Imnarja, Birżebbuġa. Offerti taħt Lm3,500 ma jiġux ikkunsidrati.

HOUSING AUTHORITY

The Chairperson, Housing Authority, notifies that:-

Sealed tenders in respect of the following adverts have to be deposited in the tender box at the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana by noon on Friday, 30th September, 2005, for:–

*Advt. No. 170. Sale tale quale of premises No. 68, Tal-Papa, Phase III, Triq l-Imnarja, Birżebbuġa. Offers below Lm3,500 will not be considered.

*Avviż Nru. 171. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 71, Tal-Papa, Fażi III, Triq l-Imnarja, Birżebbuġa. Offerti taħt Lm3,500 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 172. Bejgħ *tale quale* ta' fond bla Nru. 1 fuq *plots* 48/49, Triq il-Lampuki, Buġibba. Offerti taħt Lm28,200 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 173. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 10, Blokk 1, Triq Hanover, Bormla. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm3,800 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 174. Kiri *tale quale* ta' garaxx Nru. 5, Triq San Ġwann, Bormla. Offerti taħt Lm190 kera fis-sena ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 175. Kiri *tale quale* ta' garaxx Nru. 8, Triq San Ġwann, Bormla. Offerti taħt Lm190 kera fis-sena ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 176. Kiri *tale quale* ta' garaxx Nru. 9, Triq San Ġwann, Bormla. Offerti taħt Lm190 kera fis-sena ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 177. Kiri *tale quale* ta' garaxx Nru. 11, Triq San Ġwann, Bormla. Offerti taħt Lm190 kera fis-sena ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 178. Kiri *tale quale* ta' garaxx Nru. 12, Triq San Ġwann, Bormla. Offerti taħt Lm190 kera fis-sena ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 179. Kiri *tale quale* ta' garaxx Nru. 13, Triq San Ġwann, Bormla. Offerti taħt Lm190 kera fis-sena ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 180. Kiri *tale quale* ta' garaxx Nru. 14, Triq San Ġwann, Bormla. Offerti taħt Lm190 kera fis-sena ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 181. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 40, Triq San Franġisk, Bormla. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm10,500 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 182. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 27, Binja tal-Ħarriġiet, Triq il-Ħarriġiet, l-Imqabba. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm5,200 ma jiġux ikkunsidrati.

*Advt. No. 171. Sale tale quale of premises No. 71, Tal-Papa, Phase III, Triq l-Imnarja, Birżebbuġa. Offers below Lm3,500 will not be considered.

*Advt. No. 172. Sale tale quale of premises No. 1 on plots 48/49, Triq il-Lampuki, Buġibba. Offers below Lm28,200 will not be considered.

*Advt. No. 173. Sale tale quale of premises No. 10, Block 1, Triq Hanover, Cospicua. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm3,800 will not be considered.

*Advt. No. 174. Rent tale quale of garage No. 5, Triq San Ġwann, Cospicua. Offers below the rent of Lm190 per annum will not be considered.

*Advt. No. 175. Rent tale quale of garage No. 8, Triq San Ġwann, Cospicua. Offers below the rent of Lm190 per nnum will not be considered.

*Advt. No. 176. Rent tale quale of garage No. 9, Triq San Ġwann, Cospicua. Offers below the rent of Lm190 per annum will not be considered.

*Advt. No. 177. Rent tale quale of garage No. 11, Triq San Ġwann, Cospicua. Offers below the rent of Lm190 per annum will not be considered.

*Advt. No. 178. Rent tale quale of garage No. 12, Triq San Ġwann, Cospicua. Offers below the rent of Lm190 per annum will not be considered.

*Advt. No. 179. Rent tale quale of garage No. 13, Triq San Ġwann, Cospicua. Offers below the rent of Lm190 per annum will not be considered.

*Advt. No. 180. Rent tale quale of garage No. 14, Triq San Ġwann, Cospicua. Offers below the rent of Lm190 per annum will not be considered.

*Advt. No. 181. Sale tale quale of premises No. 40, Triq San Franġisk, Cospicua. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm10,500 will not be considered.

*Advt. No. 182. Sale tale quale of premises No. 27, Binja Ħarriġiet, Triq il-Ħarriġiet, Mqabba. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm5,200 will not be considered.

*Avviż Nru. 183. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 23, Blokk D, Triq Mons. Ġużeppe Camilleri, l-Imsida. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm8,500 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 184. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 49, Binja Sgħajtar, Triq il-Bajtar, Naxxar. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm15,600 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 185. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 3, Blokki A u B, Triq Madonna tar-Rużarju, Ħal Tarxien. Offerti taħt Lm4,400 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 186. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 7, Blokki A u B, Triq Madonna tar-Rużarju, Ħal Tarxien. Offerti taħt Lm4,000 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mill-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Id-9 ta' Settembru, 2005

*Advt. No. 183. Sale tale quale of premises No. 23, Block D, Triq Mons. Ġużeppe Camilleri, Msida. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm8,500 will not be considered.

*Advt. No. 184. Sale tale quale of premises No. 49, Binja Sgħajtar, Triq il-Bajtar, Naxxar. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm15,600 will not be considered.

*Advt. No. 185. Sale tale quale of premises No. 3, Blocks A and B, Triq il-Madonna tar-Rużarju, Tarxien. Offers below Lm4,400 will not be considered.

*Advt. No. 186. Sale tale quale of premises No. 7, Blocks A and B, Triq il-Madonna tar-Rużarju, Tarxien. Offers below Lm4,000 will not be considered.

*Advertisements appearing for the first time

Forms of tender may be obtained from the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana, during office hours.

9th September, 2005

AWTORITÀ TAD-DJAR

Iċ-*Chairperson,* Awtorità tad-Djar, tgħarraf illi:-

Sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, it-23 ta' Settembru, 2005, fl-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin, għal:-

Avviż Nru. 187. Xogħol ta' rinovar fil-fond 11, Triq it-Tahhan, Birkirkara.

Avviż Nru. 188. Xogħol ta' rinovar fil-fond 6/7, Triq il-Kewkba, Bormla.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm5 għal kull dokument ta' l-offerta.

Il-formoli ta' l-offerta jistgħu jinkisbu mill-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana, matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

L-Awtorità tirriserva d-dritt li tirrifjuta kull offerta anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Id-9 ta' Settembru, 2005

HOUSING AUTHORITY

The Chairperson, Housing Authority, notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana up to noon of Friday, 23rd September, 2005, for:-

Advt. No. 187. Refurbishment works at premises 11, Triq it-Tahhan, Birkirkara.

Advt. No. 188. Refurbishment works at premises 6/7, Triq il-Kewkba, Cospicua.

A fee of Lm5 will be charged for each tender document.

Forms of tenders may be obtained from the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana, during office hours.

The Housing Authority reserves the right to refuse any tender even the most advantageous.

9th September, 2005

DIPARTIMENT TAL-BINI U TISWIJA TA' DJAR

Id-Direttur tal-Bini u Tiswija ta' Djar jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-23 ta' Settembru, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

*Avviż Nru. 449. Xogħlijiet tat-tiswija fil-kantina fi Blokki A u B fi Triq Ġużé Ellul Mercer, l-Imsida (is-Swatar).

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

*Avviż Nru. 450. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* fi Triq il-Vanilja, l-Imġarr.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

*Avviż Nru. 451. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* f'Tal-Ġebel l-Abjad, Marsascala.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

*Avviż Nru. 452. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* f'*maisonettes* D55-D62, Pembroke.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

*Avviż Nru. 453. Provvista ta' servizzi ta' *quantity surveying* għal xogħlijiet ta' *landscaping* fi Blokki A5-A11, Triq Pietru Darmenia, Pembroke.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm3 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Il-formoli ta' l-offerti u aktar informazzjoni jistgħu jinkisbu mit-Taqsima ta' l-*Accounts* u *Procurement,* Dipartiment tal-Bini u Tiswija tad-Djar, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi OC, Sta Venera, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-dokumenti ta' l-offerti jistgħu jitniżżlu wkoll minn www.msp.gov.mt.

Id-9 ta' Settembru, 2005

DEPARTMENT OF HOUSING CONSTRUCTION AND MAINTENANCE

The Director of Housing Construction and Maintenance notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Friday, 23rd September, 2005 for:–

*Advt. No. 449. Remedial works in basement of Blocks A and B at Triq Ġużé Ellul Mercer, Msida (Swatar).

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

*Advt. No. 450. Provision of quantity surveying services at Triq il-Vanilja, Mġarr.

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

*Advt. No. 451. Provision of quantity surveying services at Tal-Ġebel l-Abjad, Marsascala.

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

*Advt. No. 452. Provision of quantity surveying services at maisonettes D55-D62, Pembroke.

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

*Advt. No. 453. Provision of quantity surveying services for landscaping works at Blocks A5-A11, Triq Pietru Darmenia, Pembroke.

A fee of Lm3 is to be paid for every copy of tender document.

*Advertisements appearing for the first time

Forms of tenders and further information may be obtained from the Accounts and Procurement Section, Department of Housing Construction and Maintenance, Triq il-Kappillan Ġwann Azzopardi OC, Sta. Venera on any working day between 8.30 a.m. and noon.

The tender documents may also be downloaded from www.msp.gov.mt.

9th September, 2005

AWTORITÀ MALTIJA DWAR IT-TRASPORT

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-20 ta' Settembru, 2005 fil-kaxxa ta' l-offerti fid-Direttorat tat-Toroq, Triq Sa Maison, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 37. Kostruzzjoni ta' mogħdija fi Triq San Ġwann, Ħal Kirkop.

Avviż Nru. 38. Xogħlijiet ta' konkrit fl-Akkademja tal-Pulizija Sant'Iermu, Valletta.

Avviż Nru. 39. Xogħlijiet relatati ma' tiswija u kostruzzjoni bil-ġebel u konkos.

Avviż Nru. 40. Kostruzzjoni ta' Triq Anġlu Psaila, Raħal Ġdid.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mid-Direttorat tat-Toroq f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar bil-ħlas ta' Lm50.00.

Id-9 ta' Settembru, 2005

THE MALTA TRANSPORT AUTHORITY

The Chairman notifies that:-

Sealed tenders will be received in the tender box at the Network Infrastructure Directorate, Triq Sa Maison, Floriana, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 20th September, 2005 for:-

Advt. No. 37. Construction of footpath at Triq San Ġwann, Kirkop.

Advt. No. 38. Concrete works at St Elmo Police Academy, Valletta.

Advt. No. 39. Works related to masonry and concrete repair and construction.

Advt. No. 40. Construction of Triq Anġlu Psaila, Paola.

Forms of tenders may be obtained from the Network Infrastructure Directorate on any working day between 8.30 a.m. and noon at a fee of Lm50.00.

9th September, 2005

AWTORITÀ MALTIJA DWAR IT-TRASPORT

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-22 ta' Settembru, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin bl-idejn fl-Uffiċċji ta' l-Awtorità dwar it-Trasport Pubbliku, Sa Maison, il-Furjana, Malta, għal:-

Avviż Nru. 1667/TSD/2005. Ftehim ta' servizz ta' konċezzjoni għat-tlestija, operazzjoni u maniġjar ta' l-iskema *park and ride* minn *Crown Works/Horn Works* il-Furjana għal Valletta.

Is-sottomissjonijiet għandhom ikollhom in-Nru. tar-Ref. 1667/TSD/2005 imniżżel ċar fuq barra.

Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu mill-*Unit* Amministrattiv fl-Awtorità Maltija dwar it-Trasport f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar għall-ħlas ta' Lm50.00.

Id-9 ta' Settembru, 2005

THE MALTA TRANSPORT AUTHORITY

The Chairman notifies that:-

Sealed tenders must be submitted by hand to the Offices of the Malta Transport Authority, Sa Maison, Floriana, Malta by not later than 10.00 a.m. of Thursday, 22nd September, 2005, for:-

Advt No. 1667/TSD/2005. Service concession agreement for the finishing, operation and management of a park-and-ride scheme from Crown Works/Horn Works Floriana to Valletta.

All submissions must have Ref. No. 1667/TSD/2005 clearly indicated outside.

The tender documents may be obtained from the Administration Unit at the Malta Transport Authority on any working day between 8.30 a.m. and noon at a fee of Lm50.00.

9th September, 2005

DIVIŻJONI TA' L-EDUKAZZJONI

Id-Direttur Ġenerali ta' l-Edukazzjoni jgħarraf illi:-

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-23 ta' Settembru, 2005, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. Nru. PSQ 03/05. *Textbooks* ta' l-Istorja ta' Malta.

Kwot. Nru. PSQ 04/05. Tiswijiet meħtieġa fuq KIA ASIA COMBI GVH 532.

Il-kwotazzjonijiet għandhom isiru fuq il-formola preskritta li, flimkien mal-kundizzjonijiet relattivi u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni mit-Taqsima tal-*Procurement,* Kamra 144 tad-Diviżjoni ta' l-Edukazzjoni, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u l-11.30 a.m.

Il-kwotazzjonijiet għandhom ikunu magħluqa f'*envelope* indirizzat minn qabel u mitfugħa fil-Kaxxa tal-Kwotazzjonijiet fit-Taqsima tal-*Procurement* (Kamra 144), Diviżjoni ta' l-Edukazzjoni, il-Furjana.

Id-9 ta' Settembru, 2005

EDUCATION DIVISION

The Director General of Education notifies that:-

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Friday, 23rd September, 2005, for:-

Quot. No. PSQ 03/05. History of Malta textbooks.

Quot. No. PSQ 04/05. Repairs required on KIA ASIA COMBI GVH 532.

Quotations should be made on the prescribed form which, together with the relative conditions and other documents, are obtained on application from the Procurement Section, Room 144 of the Education Division, Floriana, on any working day between 8.30 a.m. and 11.30 a.m.

Quotations should be enclosed in the ready-addressed envelope and deposited in the Quotation Box, located at the Procurement Section (Room 144), Education Division, Floriana.

9th September, 2005

KULLEĠĠ MALTI TA' L-ARTI, XJENZA U TEKNOLOĠIJA

Il-Prinċipal fil-Kulleġġ Malti ta' l-Arti, Xjenza u Teknoloġija jgħarraf illi:-

Sas-2.00 p.m. ta' nhar il-Ġimgħa, is-16 ta' Settembru 2005, jilqa' dokumenti ta' l-offerti fil-kaxxa ta' l-offerti apposta, minn persuni interessati għal:-

Avviż. Nru. MCAST T. 18/05. Xogħlijiet ta' tħaffir ta' trinek u provvista ta' *electrical feeders* mill-i*switch room* (naħa tal-Punent) sa l-Istitut ta' l-Inġinerija Mekkanika u l-Istitut tas-Servizzi fil-Komunità fl-MCAST Main Campus, Telgħa ta' Kordin, Raħal Ġdid.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta, li jista' jinġabar mid-Dipartiment ta' l-*Accounts* fil-Blokk ta' l-Amministrazzjoni, MCAST Main Campus, it-Telgħa ta' Kordin, Raħal Ġdid PLA 08 Tel: 21 801 590/1, *Fax*: 21 801 596 www.mcast.edu.mt mit-8.30 a.m. sa nofsinhar u mis-2.00 p.m. sal-4.00 p.m.

L-offerti kollha jinfetħu fis-2.00 p.m. ta' nhar il-Ġimgħa, is-16 ta' Awissu, 2005.

Offerti li jaslu tard ma jiġux aċċettati.

Il-Kulleġġ iżomm id-dritt li jirrifjuta xi offerti jew l-offerti kollha, ukoll dawk l-aktar vantaġġużi.

Id-9 ta' Settembru, 2005

MALTA COLLEGE OF ARTS, SCIENCE AND TECHNOLOGY

The Principal of the Malta College of Arts, Science and Technology notifies that:-

Tender documents should be deposited in the appropriate tender box up to 2.00 p.m. of Friday, 16th September, 2005, from interested parties for:-

Advt. No. MCAST T. 18/05. Cable trenching works and the provision of electrical feeders from the MCAST switch room (West side) to the Institute of Mechanical Engineering and Institute of Community Services at MCAST Main Campus, Corradino Hill, Paola.

A fee of Lm20 should be paid for the tender document, which may be collected from the Accounts Department at the Administration Block, MCAST Main Campus, Corradino Hill, Paola PLA 08 Tel: 21 801 590/1, Fax: 21 801 596 www.mcast.edu.mt from 8.30 a.m. to noon and from 2.00 p.m. to 4.00 p.m.

All tenders will be opened at 2.00 p.m. of Friday, 16th September, 2005.

Late offers will not be accepted.

The College reserves the right to refuse any or all offers, even the most advantageous.

9th September, 2005

DIPARTIMENT TAL-BIBLJOTEKI U ARKIVJI

Id-Direttur, Dipartiment tal-Bibljoteki u Arkivji, jgħarraf illi:–

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-5 ta' Ottubru, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. 1/2005. Armar u żarmar ta' *stands* fil-Fiera tal-Ktieb 2005 fit-*Trade Fair Grounds,* in-Naxxar.

Il-formoli ta' l-offerta u aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mit-Taqsima ta' l-Amministrazzjoni, Bibljoteka Nazzjonali, 36, Triq it-Teżorerija, Valletta CMR 02, bejn it-8.30 a.m u l-11.30 a.m., flimkien mal-ħlas ta' Lm10.00. (Nru. tat-telefon 21224338).

Id-9 ta' Settembru, 2005

DEPARTMENT OF LIBRARIES AND ARCHIVES

The Director, Department of Libraries and Archives, notifies that:–

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. of Wednesday, 5th October, 2005 for:–

Advt. No. 1/2005. Assembling and dismantling of stands for the Malta International Book Fair 2005, at the Trade Fair Grounds, Naxxar.

Forms of tender and further information may be obtained from the National Library of Malta, Administration Section, 36, Triq it-Teżorerija, Valletta CMR 02, between 8.30 a.m. and 11.30 a.m., against a payment of Lm10. (Telephone No. 21224338).

9th September, 2005

FONDAZZJONI GĦALL-ISKEJJEL TA' GĦADA

Il-Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada tgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-14 ta' Settembru, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. FTS-64-05. Provvista ta' dwal f'diversi skejjel f'Malta.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 ma' kull dokument ta' l-offerta.

Dan l-avviż ġie estiż.

Kopji tad-dokumenti relevanti jistgħu jinkisbu mill-uffiċċji tal-Fondazzjoni, it-2 Sular, Nru. 53, Mediterranean Buildings, Triq Abate Rigord, Ta' Xbiex, (Tel. Nru. 21 340 434, *Fax* Nru. 21 336487) fil-ġranet tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u l-11.00 a.m.

L-offerti għandhom jintefgħu fil-kaxxa ta' l-offerti fl-uffiċċji tal-Fondazzjoni f'Ta' Xbiex.

Il-Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada tgħarraf illi l-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u l-iskedar ta' l-offerti fil-ħin u d-dati speċifikati hawn fuq.

Dawk li jagħmlu l-offerta għandhom jaraw illi skond it-termini ta' Parti II u Klawsola 20 tar-Regolamenti ta' l-2003 dwar Kuntratti Pubbliċi, l-għoti ta' l-Offerti Dipartimentali magħmula mill-Fondazzjoni għandhom jiġu ppubblikati fin-*notice-board* (Notifika ta' Intenzjoni ta' Għoti ta' Offerti Dipartimentali) kull nhar ta' Tlieta u nhar ta' Ħamis f'nofsinhar.

FOUNDATION FOR TOMORROW'S SCHOOLS

The Foundation for Tomorrow's Schools notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. of Wednesday, 14th September, 2005, for:-

Advt. No. FTS-64-05. Supply of luminaires for various schools in Malta.

A fee of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

This tender has been extended.

Copies of the relevant documents may be obtained from the Foundation's offices (2nd Floor, No. 53, Mediterranean Buildings, Triq Abate Rigord, Ta' Xbiex, (Tel. No. 21 340 434, Fax No. 21 336487), on working days between 8.30 a.m. and 11.00 a.m.

Tenders must be deposited in the tender box at the Foundation's offices at Ta' Xbiex.

The Foundation for Tomorrow's Schools notifies that the general public may attend during the opening and scheduling of tenders at the time and dates specified above.

All tenderers should note that as in terms of Part II and Clause 20 of the Public Contracts Regulations 2003, the award of the Departmental Tenders made by the Foundation will be published in the notice-board (Notice of Intent of Award of Departmental Tenders) every Tuesday and Thursday at noon.

Kull min jagħmel offerta u jista' jħossu urtat b'rakkomandazzjoni bħal din għandu jissottometti ilment uffiċjali fi żmien tliet ijiem tax-xogħol (sa nofsinhar), kif jidher fil-klawsola ta' hawn fuq. F'dan ir-rigward dawk kollha li jagħmlu l-offerta għandhom, għalhekk, jiffamiljarizzaw ruħhom ma' dawn id-dispożizzjonijiet ta' din il-parti tar-Regolamenti.

Jinżamm id-dritt li tiġi rifjutata l-aħjar jew l-offerti kollha, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Id-9 ta' Settembru, 2005

Any tenderer who may feel aggrieved by any such recommendation must submit his official complaint within three working days (till noon), as per the above mentioned clause, in this regard all tenderers should, therefore, familiarise themselves with the provisions of this part of the Regulations.

The right is reserved to refuse the best or all offers, even the most advantageous.

9th September, 2005

MINISTERU GĦAL GĦAWDEX

Id-Direttur tal-*Customer Services,* fil-Ministeru għal Għawdex, jgħarraf illi:–

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, il-15 ta' Settembru, 2005, fil-Ministeru għal Għawdex, Taqsima tat-Teżor, ir-Rabat, Għawdex jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. D. Cust. S. 16/2005. Kiri ta' 14 *seater glass van transporter* bix-xufie għall-i*Special Unit* tas-Sannat.

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, id-19 ta' Settembru, 2005, fil-Ministeru għal Għawdex, Taqsima tat-Teżor, ir-Rabat, Għawdex jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. D. Cust. S. 22/2005. Tneħħija u tibdil ta' aperturi ta' l-aluminju fil-Junior Lyceum Agius De Soldanis, ir-Rabat.

L-offerti għandhom isiru fuq il-formoli preskritti li flimkien mal-kundizzjonijiet relattivi jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tat-Teżor, Ministeru għal Għawdex, ir-Rabat, Għawdex f'kull ġurnata tax-xogħol waqt il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Id-9 ta' Settembru, 2005

MINISTRY FOR GOZO

The Director of Customer Services, Ministry for Gozo, notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Ministry for Gozo, Treasury Section, Victoria, Gozo by not later than 10.00 a.m. of Thursday, 15th September, 2005, for:-

Advt. No. D. Cust. S. 16/2005. Hire of one 14 seater glass van transporter with driver for the Sannat Special Unit.

Sealed tenders will be received at the Ministry for Gozo, Treasury Section, Victoria, Gozo by not later than 10.00 a.m. of Monday, 19th September, 2005, for:-

Advt. No. D. Cust. S. 22/2005. Removal and replacement of aluminium apertures at Agius De Soldanis Junior Lyceum, Victoria.

Tenders should be drawn up on the prescribed forms which, together with the relative conditions, can be obtained from the Treasury Section, Ministry for Gozo, Victoria, Gozo on any working day during office hours.

9th September, 2005

SERVIZZI FARMAĊEWTIĊI TAL-GVERN

Id-Direttur tas-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Guardamangia jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, l-10 ta' Ottubru, 2005 fil-Kaxxa ta' l-Offerti Nru. 2 (Kulur Kannella) jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista ta':-

Avviż Nru. MST 541/05. *Blood gas controls level 1, 2 and 3.*
Avviż Nru. MST 542/05. *Pentamidine 300mg injections.*
Avviż Nru. MST 543/05. *Needles spinal puncture.*
Avviż Nru. MST 544/05. *Anchoring suture device.*

GOVERNMENT PHARMACEUTICAL SERVICES

The Director, Government Pharmaceutical Services, Guardamangia notifies that:

Sealed tenders will be received in the Tender Box No. 2 (Colour Brown) up to 10.00 a.m. on Monday,10th October, 2005, for the supply of:-

Advt. No. MST 541/05. Blood gas controls level 1, 2 and 3.
Advt. No. MST 542/05. Pentamidine 300mg injections.
Advt. No. MST 543/05. Needles spinal puncture.
Advt. No. MST 544/05. Anchoring suture device.

Avviż Nru. MST 545/05. *Poliglecaprone 25 suture G3/0.*
Avviż Nru. MST 546/05. *Catheters foley size 20Fg.*
Avviż Nru. MST 547/05. *Tubles endotracheal plain size 2.5.*
Avviż Nru. MST 548/05. *Calcium folinate 15mg tablets.*
Avviż Nru. MST 549/05. *Disposable reloadable integral cutter, stapling device and loading units.*
Avviż Nru. MST 550/05. *Thompson hip prosthesis.*
Avviż Nru. MST 551/05. *Collar and cuffs.*
Avviż Nru. MST 552/05. *Morphine sulphate 10mg/5ml solution.*
Avviż Nru. MST 553/05. *Pethidine 50mg/ml injections.*
Avviż Nru. MST 554/05. *Fenofibrate 100mg capsules.*
Avviż Nru. MST 555/05. *Anti-leishmania antibody by immunoflourescence.*
Avviż Nru. MST 556/05. *Rabies vaccine.*
Avviż Nru. MST 557/05. *Bone marrow needles disposable.*
Avviż Nru. MST 558/05. *Lignocaine hydrochloride 100mg injections.*
Avviż Nru. MST 559/05. *Aztreonam 2g injections.*
Avviż Nru. MST 560/05. *Clonazepam 0.5mg tablets.*
Avviż Nru. MST 561/05. *Activated charcoal.*
Avviż Nru. MST 562/05. *Chloramphenicol 1g injections.*
Avviż Nru. MST 563/05. *Tramadol 50mg capsules.*
Avviż Nru. MST 564/05. *Clonazepam 2mg tablets.*
Avviż Nru. MST 565/05. *Transport services for Government Pharmaceutical Services.*
Avviż Nru. MST 566/05. *Cleaning services for Government Pharmaceutical Services.*
Avviż Nru. EXMST 429/05. *Cyproterone acetate 300mg injections.*
Avviż Nru. EXMST 383/05. *Tolbutamide 500mg tablets.*
Avviż Nru. EXMST 388/05. *Cyclophosphamide 200mg and 1g injections.*
Avviż Nru. EXMST 123/05. *Bromocriptine 2.5mg tablets (Parlodel ®, Sandoz).*
Avviż Nru. EXMST 331/05. *Peg-Asparaginase injections.*

L-offerti kollha msemmija hawn fuq tal-*Medical Stores* jistgħu jinkisbu minn fuq http://www.health.gov.mt/gps/mst.htm.

Aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mis-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Pjazza San Luqa, Guardamangia, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-9 ta' Settembru, 2005

Advt. No. MST 545/05. Poliglecaprone 25 suture G3/0.
Advt. No. MST 546/05. Catheters foley size 20Fg.
Advt. No. MST 547/05. Tubles endotracheal plain size 2.5.
Advt. No. MST 548/05. Calcium folinate 15mg tablets.
Advt. No. MST 549/05. Disposable reloadable integral cutter, stapling device and loading units.
Advt. No. MST 550/05. Thompson hip prosthesis.
Advt. No. MST 551/05. Collar and cuffs.
Advt. No. MST 552/05. Morphine sulphate 10mg/5ml solution.
Advt. No. MST 553/05. Pethidine 50mg/ml injections.
Advt. No. MST 554/05. Fenofibrate 100mg capsules.
Advt. No. MST 555/05. Anti-leishmania antibody by immunoflourescence.
Advt. No. MST 556/05. Rabies vaccine.
Advt. No. MST 557/05. Bone marrow needles disposable.
Advt. No. MST 558/05. Lignocaine hydrochloride 100mg injections.
Advt. No. MST 559/05. Aztreonam 2g injections.
Advt. No. MST 560/05. Clonazepam 0.5mg tablets.
Advt. No. MST 561/05. Activated charcoal.
Advt. No. MST 562/05. Chloramphenicol 1g injections.
Advt. No. MST 563/05. Tramadol 50mg capsules.
Advt. No. MST 564/05. Clonazepam 2mg tablets.
Advt. No. MST 565/05. Transport services for Government Pharmaceutical Services.
Advt. No. MST 566/05. Cleaning services for Government Pharmaceutical Services.
Advt. No. EXMST 429/05. Cyproterone acetate 300mg injections.
Advt. No. EXMST 383/05. Tolbutamide 500mg tablets.
Advt. No. EXMST 388/05. Cyclophosphamide 200mg and 1g injections.
Advt. No. EXMST 123/05. Bromocriptine 2.5mg tablets (Parlodel ®, Sandoz).
Advt. No. EXMST 331/05. Peg-Asparaginase injections.

All the above Medical Stores Tenders can be downloaded from http://www.health.gov.mt/gps/mst.htm.

Further information may by obtained from the Government Pharmaceutical Services, Pjazza San Luqa, Guardamangia, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

9th September, 2005

SERVIZZI FARMAĊEWTIĊI TAL-GVERN

Id-Direttur tas-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Guardamangia jgħarraf illi:-

Sad-9.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, is-16 ta' Settembru, 2005 fil-Kaxxa Ħadra fir-*reception area* tas-Servizzi Farmaċewti-ċi tal-Gvern, Guardamangia, l-Imsida, Malta, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. PFI Nru. 2208. *Antihaemophilia factor VII concentrate/recombinant.*

GOVERNMENT PHARMACEUTICAL SERVICES

The Director, Government Pharmaceutical Services, Guardamangia notifies that:

Sealed quotations are to be dropped in the Green Box at the reception area of the Government Pharmaceutical Services, Guardamangia, Msida, Malta, by 9.00 a.m. of Friday, 16th September 2005, for:-

Quot. PFI No. 2208. Antihaemophilia factor VII concentrate/recombinant.

Il-*PFI's* imsemmija hawn fuq jistgħu jinkisbu minn fuq http://www.health.gov.mt/gps/pfi.htm.

Aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mis-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-9 ta' Settembru, 2005

All the above PFI's can be downloaded from http://www.health.gov.mt/gps/pfi.htm.

Further information may by obtained from the Government Pharmaceutical Services on any working day between 8.30 a.m. and noon.

9th September, 2005

SERVIZZI FARMAĊEWTIĊI TAL-GVERN

Id-Direttur, Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, jgħarraf illi:-

Sad-9.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, id-29 ta' Settembru, 2005, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. Nru. E0535. *Body parts puzzles.*
Kwot. Nru. E0536. Imqassijiet li jaqtgħu l-ġips.
Kwot. Nru. E0537. *Kits* biex jagħmlu stima tal-problema kollha fl-urina fuq *Hitachi 917 analyser.*
Kwot. Nru. E0538. *Spatula electrode straight.*
Kwot. Nru. E0539. *HiLo tracheostomy tubes* daqs *7mm – 8mm – 8.5mm.*
Kwot. Nru. E0540. Ġagagi għall-kiruġija għal każi infettivi – *medium.*
Kwot. Nru. E0541. *Safety goggles.*
Kwot. Nru. E0542. *Intermediate filaments abs.*
Kwot. Nru. E0543. *Lymphoid markers for immunohisto chemistry.*
Kwot. Nru. E0544. *Influenza primers and probes.*
Kwot. Nru. E0545. *Calibrants for flow cytometer.*
Kwot. Nru. E0546. Talba *disposable mouth gags for ECT use (foam).*

Il-kwotazzjonijiet kollha msemmija hawn fuq jistgħu jinkisbu minn fuq http://www.health.gov.mt/gps/quot.htm.

Aktar informazzjoni dwar il-kwantitajiet u kondizzjonijiet ta' dawn il-kwotazzjonijiet jistgħu jinkisbu mis-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Triq Clarence, Guardamangia, bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar.

Id-9 ta' Settembru, 2005

GOVERNMENT PHARMACEUTICAL SERVICES

The Director, Government Pharmaceutical Services, notifies that:-

Sealed quotations will be received up to 9.00 a.m. of Thursday, 29th September, 2005, for:-

Quot. No. E0535. Body parts puzzles.
Quot. No. E0536. Plaster scissors.
Quot. No. E0537. Kits for the estimation of total problem in urine on Hitachi 917 analyser.
Quot. No. E0538. Spatula electrode straight.
Quot. No. E0539. HiLo tracheostomy tubes size 7mm – 8mm – 8.5mm.
Quot. No. E0540. Surgical gowns for infective cases – medium.
Quot. No. E0541. Safety goggles.
Quot. No. E0542. Intermediate filaments abs.
Quot. No. E0543. Lymphoid markers for immunohisto chemistry.
Quot. No. E0544. Influenza primers and probes.
Quot. No. E0545. Calibrants for flow cytometer.
Quot. No. E0546. Request for disposable mouth gags for ECT use (foam).

All quotations listed above can be downloaded from http://www.health.gov.mt/gps/quot.htm.

Further information regarding the quantities and conditions of these quotations may be obtained from the Government Pharmaceutical Services, Triq Clarence, Guardamangia, between 8.00 a.m. and noon.

9th September, 2005

DIPARTIMENT GĦALL-ANZJANI U KURA FIL-KOMUNITÀ

Id-Direttur, Dipartiment għall-Anzjani u Kura fil-Komunità jgħarraf illi sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-30 ta' Settembru, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal xiri ta' vann għad-Dipartiment għall-Anzjani u Kura fil-Komunità, Sta. Venera.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritti, li flimkien mal-kundizzjonijiet relattivi u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni mid-Dipartiment għall-Anzjani u Kura fil-Komunità, 469, Triq il-Kbira San Ġużepp, Sta. Venera, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Id-9 ta' Settembru, 2005

DEPARTMENT FOR THE ELDERLY AND COMMUNITY CARE

The Director Elderly and Community Care Department notifies that sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Friday, 30th September, 2005, for the purchase of a van for the Elderly and Community Care Department, St Venera.

Tenders should be made only on the prescribed forms, which together with the relative conditions and other documents are obtained on application at the Elderly and Community Care Department, 469, Triq il-Kbira San Ġużepp, St. Venera, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

9th September, 2005

DIPARTIMENT TAD-DWANA

Il-Kontrollur tad-Dwana jgħarraf illi:–

Sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, it-23 ta' Settembru, 2005, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

Avviż Nru. A/02/05. Provvista ta' erba' mitt (400) *round/v. neck pullovers* lill-impjegati tad-Dwana.

Informazzjoni relevanti u dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mill-Imħażen tad-Dwana, Wied il-Kbir, limiti ta' Ħal Luqa mid-9.00 a.m. sa nofsinhar.

Id-9 ta' Settembru, 2005

CUSTOMS DEPARTMENT

The Comptroller of Customs notifies that:–

Sealed tenders will be received up to noon of Friday, 23rd September, 2005 for:–

Advt. No. A/02/05. Supply of four hundred (400) round/v. neck pullovers for Customs personnel.

All relevant information and tender documents can be collected from the Customs Stores, Wied il-Kbir, l/o Luqa from 9.00 a.m. to noon.

9th September, 2005

KUNSILL MALTI GĦALL-I*SPORT*

Il-Kunsill Malti għall-I*sport* jgħarraf illi sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, it-23 ta' Settembru 2005, jilqa' offerti, għall-provvista ta' ilma għal *swimming pool* u għat-tisqija.

Id-dokumenti ta' l-offerta u kundizzjonijiet jistgħu jinġabru mill-uffiċċju ta' l-*Accounts* tal-Kunsill Malti għall-I*sport,* Kumpless Sportiv Kottonera matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Għandu jsir ħlas ta' Lm25 meta jinġabru d-dokumenti.

Id-9 ta' Settembru, 2005

KUNSILL MALTI GĦALL-ISPORT

The Kunsill Malti għall-Isport notifies that sealed tenders will be received up to noon on Friday, 23rd September, 2005, for the supply of water for swimming pool and irrigation use.

Tender documents and conditions can be collected from the Accounts office of the Kunsill Malti għall-Isport, Cottonera Sports Complex, during office hours.

A fee of Lm25 has to be paid upon collection of documents.

9th September, 2005

MALTA SHIPYARDS LTD.

Iċ-*Chairman*, Malta Shipyards Ltd., jgħarraf illi:-

Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, id-19 ta' Settembru, 2005 jintlaqgħu offerti magħluqin miċ-*Chairman,* Malta Shipyards, fil-Kaxxa ta' l-Offerti fl-Uffiċċju tas-Sigurtà tad-Daħla Prin-ċipali ta' Għajn Dwieli, Bormla, għal:

Avviż Nru. GB/PC/108/05. Provvista ta' servizzi ta' akkomodazzjoni.

Dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tal-*Procurement,* Malta Shipyards Ltd., il-Baċir, Bormla, mit-Tnejn sal-Ġimgħa bejn is-7.30 a.m. u l-11.00 a.m.

Id-9 ta' Settembru, 2005

MALTA SHIPYARDS LTD.

The Chairman, Malta Shipyards Ltd., notifies that:-

Sealed tenders will be received by the Chairman, Malta Shipyards in the Tender Box at the Security Office of the Għajn Dwieli Main Gate, Cospicua, by not later than 10.00 a.m. of Monday, 19th September, 2005 for:

Advt. No. GB/PC/108/05. Supply of accomodation services.

Tender documents can be obtained from the Procurement Department, Malta Shipyards Ltd., The Docks, Cospicua, from Monday to Friday between 7.30 a.m. and 11.00 a.m.

9th September, 2005

KUNSILL LOKALI ĦAMRUN

Il-Kunsill Lokali Ħamrun jgħarraf illi:-

Sa nofsinhar ta' nhar it-Tnejn, l-10 ta' Ottubru, 2005, fil-kaxxa ta' l-offerti fl-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. KLĦ/TDR/04/2005. Bankina, kostruzzjoni u xogħlijiet oħra.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 ma' kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

L-offerti jinfetħu fil-pubbliku eżatt wara l-ħin stipulat ta' l-għeluq.

Kopja tad-dokumenti ta' l-offerta u aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Kunsill Lokali Ħamrun, 683A, Triq il-Kbira San Ġużepp, il-Ħamrun, matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Il-Kunsill jirriserva d-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar offerta vantaġġuża.

Id-9 ta' Settembru, 2005

ĦAMRUN LOCAL COUNCIL

The Ħamrun Local Council notifies that:-

Sealed tenders will be received in the tender box at the Council's Administrative Office up to noon of Monday, 10th October, 2005, for:-

Advt. No.KLĦ/TDR/04/2005. Pavement, construction and ancillary works.

A fee of Lm20 is to be paid for each copy of tender document.

Tenders will be opened in public immediately after the closing time stipulated.

A copy of tender documents and further information may be obtained from the Administrative Office, Ħamrun Local Council, 683A, Triq il-Kbira San Ġużepp, Ħamrun, during office hours.

The Ħamrun Local Council reserves the right to reject any tender, even the most advantageous.

9th September, 2005

KUNSILL LOKALI PEMBROKE

Il-Kunsill Lokali Pembroke jgħarraf illi:-

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-30 ta' Settembru, 2005, fl-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin, għal:-

Avviż Nru. 03/05. Żamma u manutenzjoni tat-tabelli tat-traffiku.
Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. 04/05. Żamma, manutenzjoni, kostruzzjoni u rikostruzzjoni ta' toroq u bankini.
Għandu jitħallas dritt ta' Lm60 għal kull dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. 05/05. Żamma u manutenzjoni ta' ġonna u postijiet pubbliċi.
Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. 06/05. Żamma, manutenzjoni, kostruzzjoni u rikostruzzjoni ta' toroq (traqqigħ).
Għandu jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull dokument ta' l-offerta.

PEMBROKE LOCAL COUNCIL

The Pembroke Local Council notifies that:-

Sealed tenders/quotations will be received at the Council's Administrative Office up to 11.00 a.m. of Friday, 30th September, 2005, for:-

Advt. No. 03/2005. Upkeep and maintenance of traffic signs.
A fee of Lm20 is to be paid for each copy of tender document.

Advt. No. 04/2005. Upkeep, maintenance, construction and reconstruction of roads and pavements.
A fee of Lm60 is to be paid for each copy of tender document.

Advt. No. 05/2005. Cleaning and maintenance of parks and gardens.
A fee of Lm20 is to be paid for each copy of tender document.

Advt. No. 06/2005. Upkeep, maintenance, construction and reconstruction of roads (patching).
A fee of Lm30 is to be paid for each copy of tender document.

Avviż Nru. 07/05. Servizz ta' *handyman*.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull dokument ta' l-offerta.

Advt. No. 07/2005. Handyman service.

A fee of Lm50 is to be paid for each copy of tender document.

Avviż Nru. 08/05. Tindif u żamma ta' żoni u toroq urbani, żoni u toroq mhux urbani u nħawi miftuħa li jinsabu fil-konfini tal-Kunsill Lokali Pembroke, liema offerta tinkludi:-

Parti A - Tindif, żamma u qtugħ ta' ħaxix f'*soft areas*

Parti B - Qtugħ ta' ħaxix, knis u tindif ta' żoni u toroq urbani

Parti Ċ - Qtugħ ta' ħaxix, knis u tindif ta' żoni u toroq mhux urbani

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

Advt. No. 08/2005. Cleaning and embellishment of urban, non urban and open areas within Pembroke boundaries, which tender includes:-

Part A - Cleaning, clearing and grass cutting soft areas

Part B - Weeding, sweeping and clearing urban roads

Part C - Weeding, sweeping and clearing of non urban roads

A fee of Lm20 is to be paid for each copy of tender document.

Avviż Nru. 09/05. Ġbir ta' skart kummerċjali u residenzjali.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

Advt. No. 09/2005. Collection of household and commercial refuse.

A fee of Lm20 is to be paid for each copy of tender document.

Avviż Nru. 10/05. Ġbir ta' skart goff bieb bieb.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm15 għal kull dokument ta' l-offerta.

Advt. No. 10/2005. Collection of door to door bulky refuse.

A fee of Lm15 is to be paid for each copy of tender document.

L-offerti kollha għandhom jiġu sottomessi f'*envelope* issiġilat.

All tenders are to be submitted in sealed envelopes.

Kwot. Nru. 01/2005. Xkatlar, żebgħa u manutenzjoni ta' l-injam tal-bandli, bankijiet, *gazebos* u l-arkati.

Quot. No. 01/2005. Sanding, painting and maintenance of all wooden equipment including all playing equipment, benches, arches and gazebos.

Kwot. Nru. 02/2005. Manutenzjoni jew bdil tas-saqaf tal-*gazebo*.

Quot. No. 02/2005. Maintenance or replacing of gazebo's canopy.

Kwot. Nru. 03/2005. Manutenzjoni u żebgħa tal-ħadid kollu tal-ġnien.

Quot. No. 03/2005. Maintenance and painting of all iron works including railings, benches and lamp posts.

Kwot. Nru. 04/2005. Burdura tal-konkos/*paving blocks* madwar il-passaġġi kollha.

Quot. No. 04/2005. Laying and supply of concrete/paving blocks border.

Kwot. Nru. 05/2005. Provvista u twaħħil ta' *railings/barriers* tal-ħadid galvanizzat.

Quot. No. 05/2005. Supply and fixing of galvanized hand railing/barriers.

Kwot. Nru. 06/2005. Provvista u twaħħil ta' *bollards* baxxi.

Quot. No. 06/2005. Supply and fixing of low level bollards.

Kwot. Nru. 07/2005. Tibjid tal-latrini pubbliċi minn barra.

Quot. No. 07/2005. Painting of public conveniences.

Kwot. Nru. 08/2005. Manutenzjoni u tiswija tal-ħajt tas-sejjieħ.

Quot. No. 08/2005. Maintenance and repair of rubble wall.

Kwot. Nru. 09/2005. Manutenzjoni tal-funtana eżistenti.

Quot No. 09/2005. Maintenance of existing fountain.

Kwot. Nru. 10/2005. Pavimentar biċ-ċagħaq u blokki tal-pavimentar fejn hemm bżonn.

Quot. No. 10/2005. Laying of pebbles and paving blocks where necessary.

Kwot. Nru. 11/2005. Servizzi ta' konsulenza għall-applikazzjonijiet u l-implimentazzjoni tagħhom għal skemi, programmi u proġetti li joriġinaw minn programmi u fondi ta' l-UE:

Il-kwotazzjonijiet kollha għandhom jintbagħtu fuq formoli speċifiċi li jistgħu jinġabru mill-uffiċċji tal-Kunsill.

Aktar tagħrif jista' jinkiseb mill-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill Lokali Pembroke li jinsab fi Triq Alamein, Pembroke, waqt il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

L-offerti/il-kwotazzjonijiet kollha jinfetħu fil-pubbliku wara l-ħin stipulat ta' l-għeluq.

Il-Kunsill jirriserva d-dritt li jirrifjuta kull offerta/kwotazzjoni jew parti minnha, anke l-aktar offerta/kwotazzjoni vantaġġuża.

Id-9 ta' Settembru, 2005

Quot. No. 11/2005. Provision of consultancy services for applications and the implementation of schemes, programmes and projects originating from EU programmes and funds.

All quotations are to be submitted on specific forms which may be collected from the Council's offices.

Further information may be obtained from the Administrative Office of Pembroke Local Council, Triq Alamein, Pembroke, during office hours.

Tenders/quotations will be opened in public after the closing time stipulated.

The Pembroke Local Council reserves the right to reject any tender/quotation or part there of, even the most advantageous.

9th September, 2005

AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

1838

Ikun jaf kulħadd illi l-Prim Awla tal-Qorti Ċivili permezz ta' digriet mogħti fil-5 ta' Mejju 2005, fl-atti ta' l-ittra uffiċjali numru 31/05, fl-ismijiet HSBC Home Loans (Malta) Limited (C1000) vs Gaps Spares & Services Ltd (C 13351) ordnat illi l-ittra uffiċjali hawn taħt riprodotta tiġi notifikata lil intimat bil-pubblikazzjoni a tenur ta' l-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili

Illum 6 ta' Jannar 2005

Lil: Gaps Spares & Services Limited (C13351)
21, St. Angelo Street,
Sliema.

Permezz tal-presenti ittra uffiċjali s-soċjetà HSBC Home Loans (Malta) Limited (C 1000) ta' Spencer Gardens, Blata l-Bajda ġġib a formali konjizzjoni tagħkom il-fatt li intom tinsabu moruži fil-pagamenti ta' self lilkom mogħti in forza ta' kuntratt fl-atti tan-Nutar Dott. Alexander Joseph Sciberras Trigona datat 24 ta' Ġunju 1992, fl-ammont ta' tlett elef erba' mija u erbgħa u tmenin lira Maltija u għaxar ċenteżmi (Lm3,484.10).

Ai termini ta' l-istess kuntratt intom titilfu l-benefiċċju tat-terminu mogħti lilkom u l-bilanċ intier ta' erbatax -il elf tliet mija u wieħed u ħamsin lira Maltin u sebgħa u erbgħin ċenteżmu (Lm14,351.47) isir dovut jekk ma ġġibux il-pagamenti arretrati in regola fi żmien ħmistax (15) -il ġuranta mid-data tan-notifika ta' din l-ittra.

It is hereby notified that the Civil Court First Hall by means of a decree given on the 5th May 2005, in the records of the judicial letter number 31/05, in the names HSBC Home Loans (Malta) Limited (C1000) vs Gaps Spares& Services Ltd (C 13351) ordered that the judicial letter hereunder reproduced be notified upon the respondent by publication in terms of Article 187(3) of Chapter 12.

In the First Hall Civil Court

Today 6th January 2005

To: Gaps Spares & Services Limited (C 13351)
21, St. Angelo Street,
Sliema.

By the present judicial letter the company HSBC Home Loans (Malta) Limited (C 1000) of Spencer Gardens, Blata l-Bajda bring to your formal notice the fact that your are in delay in the payments of loan given to you in virtue of a contract in the records of Notary Dr Alexander Joseph Sciberras Trigona dated 24th June 1992, in the amount of three thousand four hundred and eighty four Maltese liri and ten cents (Lm3,484.10).

In terms of the same contract you loose the benefit of time given to you and the entire balance of fourteen thousand three hundred fifty one Maltese liri and forty seven cents (Lm14,351.47) shall become due if you do not bring the arrears due up-to-date within fifteen days from the date of service of this letter.

Din l-ittra sservi biex tinterrompi l-preskrizjoni u għalhekk hija rikjesta mil-liġi ai termini ta' l-Artikolu 2128 tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16 tal-Liġijiet ta' Malta).

Tant biex tagħrfu tirregolaw ruħkom.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 31 ta' Awissu 2005.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

This letter serves to interrupt prescription and is thus required by law in terms of Article 2128 of the Civil Code (Cap. 16 of the Laws of Malta).

So much so that you may know how to regulate yourselves.

With costs.

Registry of the Superior Courts, today 31St August 2005.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1839

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tat-8 ta' Ġunju 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Attard & Co Limited (C10131) ta' Canter House, Triq P Felicjan Bilocca, il-Marsa, ippreżentaw Talba fis-16 ta' Frar 2004, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Lino Cassar eżerċenti l-kummerċ taħt l-isem Samuel's u b'ordni tat-Tribunal tat-22 ta' April 2004 il-kunjom Cassar għandu jiġi kanċellat u sostitwit bil-kunjom Camilleri ta' Samuel's Depiro Street, Sliema, iħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' mija u sebgħa u ħamsin lira Maltija u tlieta u tletin ċenteżmu (Lm157.33) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax.

Il-kawża (Talba Numru 400/04PM) hija differita għat-22 ta' Settembru 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 5 ta' Settembru 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 8th June 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Attard & Co Limited (C10131) of Canter House, Triq P Felicjan Bilocca, Marsa, filed a claim on the 16th February 2004 whereby they asked the Tribunal to condemn Lino Cassar carrying on trade as Samuel's and by a decree of the Tribunal of the 22nd April 2004 the surname Cassar has to be cancelled and substituted by the surname Camilleri of Samuel's, Depiro Street, Sliema, to pay the plaintiff company the sum of one hundred and fifty seven Maltese liri and thirty three cents (Lm157.33) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.

The case (Claim Number 400/04PM) is put off to the 22nd September 2005 at 12.30 a.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 5th September 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1840

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tas-26 ta' Awissu 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Maltacom p.l.c. (C22334) ta' Spencer Hill, Marsa ĦMR 12, ippreżentaw Talba, fit-22 ta' Lulju 2005, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Hans Joachim Wolf

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 26 August 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Maltacom p.l.c. (C22334) of Spencer Hill, Marsa ĦMR 12 filed a Claim on the 22 July 2005 whereby they asked the Tribunal to condemn Hans Joachim Wolf (ID 20752A) of

(ID20752A), ta' 19, "Gregory Flats", Flat 1, Triq il-Miġbħa, Marsascala, sabiex iħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' erba' mija u sitta u sittin lira Maltija u tlieta u erbgħin ċenteżmu (Lm466.43) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet.

Il-kawża (Talba Numru 1557/05ISB) hija differita għad-19 ta' Settembru 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 5 ta' Settembru 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

19, "Gregory Flats", Flat 1, Triq il-Miġbħa, to pay the plaintiff company the sum of four hundred and sixty six Maltese liri and forty three cents (Lm466.43) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.

The case (Claim Number 1557/05ISB) is put off on the 19th September 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 5 September 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1841

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, ta' l-24 ta' Ġunju 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Mobisle Communications Limited (C24655) ta' Fra Diego Street, Marsa, ippreżentaw Talba fid-29 ta' April 2005, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Konrad Cassar ta' Bonsai A, Triq it-Turisti, Buġibba, iħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' mija u ħamsa u sittin lira Maltija u tnejn u tletin ċenteżmu (Lm165.32) liema ammont huwa dovut is-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax.

Il-kawża (Talba Nru 956/05 AJD) hija differita għat-23 ta' Settembru 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 6 ta' Settembru 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 24th June 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Mobisle Communications Limited (C24655) of Fra Diego Street, Marsa, filed a Claim on the 29th April 2005 whereby they asked the Tribunal to condemn Konrad Cassar of Bonsai A, Triq it-Turisiti, Buġibba, to pay the plaintiff company the sum of one hundred and sixty five Maltese liri and thirty two cents (Lm165.32) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.

The case (Claim No. 956/05AJD) is put off to the 23rd September 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 6th September 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1842

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tas-17 ta' Ġunju 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Mobisle Communications Limited (C24655) ta' Fra Diego Street, Marsa, ippreżentaw Talba fil-25 ta' Ġunju 2004, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Philip Ciantar ta' Villa Ciantar, Triq is-Sienja, Ħ'Attard, iħallas lis-soċjetà

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 17th June 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Mobisle Communications Limited (C24655) of Fra Diego Street, Marsa, filed a Claim on the 25th June 2004 whereby they asked the Tribunal to condemn Philip Ciantar of Villa Ciantar, Triq is-Sienja, Attard, to pay the plaintiff

attriċi s-somma ta' mitejn u erbgħa u ħamsin lira Maltija u tlieta u ħamsin ċenteżmu (Lm254.53) liema ammont huwa dovut is-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax.

Il-kawża (Talba Nru 1344/04 AJD) hija differita għas-16 ta' Settembru 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 6 ta' Settembru 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

company the sum of two hundred and fifty four Maltese liri and fifty three cents (Lm254.53) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.

The case (Claim Number 1344/04AJD) is put off to the 16th September 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 6th September 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1843

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tas-7 ta' Lulju 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Mobisle Communications Limited (C24655) ta' Fra Diego Street, Marsa, ippreżentaw Talba fid-29 ta' April 2005, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil AG Ventures Limited (Devine Assets) ta' 123, Triq l-Orsolini, Guardamangia, tħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' tmienja u sittin lira Maltija u tlieta u sittin ċenteżmu (Lm68.63) liema ammont huwa dovut is-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħax.

Il-kawża (Talba Nru 959/05 JR) hija differita għall-15 ta' Settembru 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 6 ta' Settembru 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 7th Lulju 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Mobisle Communications Limited (C24655) of Fra Diego Street, Marsa, filed a Claim on the 29th April 2005 whereby they asked the Tribunal to condemn AG Ventures Limited (Devine Assets) of 123, Triq l-Orsolini, Guardamangia, to pay the plaintiff company the sum of sixty eight Maltese liri and sixty three cents (Lm68.63) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.

The case (Claim No. 959/05JR) is put off to the 15th September 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 6th September 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1844

Ikun jaf kulħadd illi t-Tribunal għal Talbiet Żgħar permezz ta' digriet mogħti fil-25 ta' Awissu 2005 ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Permezz ta' Avviż ta' kawża li reġgħet inġiebet għas-smigħ maħruġ mir-Reġistru tal-Maġistrati (Malta) fis-27 ta' Mejju 2005, il-kawża Avviż Nru 1930/2004AJD fl-ismijiet Fogg Insurance Agencies Limited noe et vs Manuel Galea li kienet Sine Die mill-11 ta' Frar 2005 reġgħet tqiegħdet għas-smigħ għat-23 ta' Settembru 2005 fin-12.30 p.m. quddiem il-Ġudikatur Dott. Audrey J Demicoli.

Notifika: Flat 1, Blokk G 2, Qasam tad-Djar, Mosta.

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal of the 25th August 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

By means of a Notice of a cause which was set down again for hearing issued by the Registry of the Courts of Magistrates (Malta) on 27 May 2005 the cause Notice No. 1930/2004AJD, in the names Fogg Insurance Agencies Limited noe et vs Manuel Galea, which was Sine Die on 11th February 2005 was set dawn again for hearing on the 23rd of September 2005 at 12.30 a.m. before Adjudicator Dr Audrey J Demicoli.

Not: Flat 1, Block G 2, Housing Estate, Mosta.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 6 ta' Settembru 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Magistrates Court (Malta), today 6th September 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1845

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tat-12 ta' Lulju 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Maltacom p.l.c. (C22334) ta' Spencer Hill, Marsa ĦMR 12, ippreżentaw Talba, fit-18 ta' Jannar 2005, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Stephen Frankalanza (ID373461M) ta' Taormina, Flat 3, Triq il-Ġlieba, San Pawl il-Baħar, sabiex iħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' erba' mija u tnax-il lira Maltija u tmienja u erbgħin ċenteżmu (Lm412.48) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet.

Il-kawża (Talba Numru 249/05EG) hija differita għat-23 ta' Settembru 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 6 ta' Settembru 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 12th July 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Maltacom p.l.c. (C22334) of Spencer Hill, Marsa ĦMR 12, filed a Claim on the 18th January 2005 whereby they asked the Tribunal to condemn Stephen Frankalanza (ID 373461M) of Taormina Flat 3, Triq il-Ġlieba, St Paul's Bay, to pay the plaintiff company the sum of four hundred and twelve Maltese liri and forty eight cents (Lm412.48) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.

The case (Claim Number 249/05EG) is put off on the 23rd September 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 6th September 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

1846

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tat-Tribunal għal Talbiet Żgħar, tat-12 ta' Lulju 2005, ġiet ordnata l-pubblikazzjoni ta' l-estratt li jidher hawn taħt għall-finijiet ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Maltacom p.l.c. (C22334) ta' Spencer Hill, Marsa ĦMR 12, ippreżentaw Talba, fit-3 ta' Frar 2005, fejn talbu lit-Tribunal sabiex jikkundanna lil Francis Fenech (ID 647846M) ta' Sydney, Triq ta' Rumi, Marsacala u Pauline Fenech (ID 444250M), ta' 22 Orchid, Triq il-Qalb Mqaddsa, Ħaż-Żabbar, sabiex iħallsu lis-soċjetà attriċi s-somma ta' disa' mija u tlettax il lira Maltija u tnejn u sebgħin ċenteżmu (Lm913.72) liema ammont huwa dovut lis-soċjetà attriċi.

Bl-ispejjeż u bl-imgħaxijiet.
Il-kawża (Talba Numru 386/05EG) hija differita għat-23 ta' Settembru 2005 fin-12.30 p.m.

Reġistru tal-Qorti Maġistrati (Malta) illum 6 ta' Settembru 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali.

It is hereby notified that by a decree of the Small Claims Tribunal, of 12th July 2005, the publication of the following extract was ordered for the purpose of service in terms of Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Maltacom p.l.c. (C22334) of Spencer Hill, Marsa HMR 12 filed a Claim on the 3rd February 2005 whereby they asked the Tribunal to condemn Francis Fenech (ID 647846M) of Sydney, Triq ta' Rumi, Marsascala and Pauline Fenech (ID 444250M), of 22 Orchid, Triq il-Qalb Mqaddsa, Żabbar to pay the plaintiff company the sum of nine hundred and thirteen Maltese liri and seventy two cents (Lm913.72) which amount is due to the plaintiff company.

With costs and interests.
The case (Claim Number 386/05EG) is put off on the 23rd September 2005 at 12.30 p.m.

Registry of the Courts of Magistrates (Malta) today 6th September 2005.

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals.

Ippubblikat mid-Dipartiment ta' l-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern — *Printed at the Government Printing Press*